

HÖNNEEXPRESS

Magazin aus Balve, für Balve und Umgebung

am Rande

Bürgermeister tritt 2014 an

Bürgermeister Hubertus Mühling hat sich entschieden, frühzeitig zurückzutreten, um sich bereits im Mai 2014 einer Wiederwahl zu stellen. Dadurch können der Rat der Stadt Balve und der Bürgermeister an einem Tag gewählt werden.

Balver Kalender im Express

Der Balver Kalender für das Jahr 2014, mit vielen interessanten Terminen aus der Region, befindet sich im Innenteil des Hönnexpress und ist einfach herauszunehmen.

Campus geht an Bürgerstiftung

Es ist vollbracht. Am Montag unterzeichneten Bürgergesellschaft UG und Bürgerstiftung Balve den Übertragungsvertrag. „Wir freuen uns, dass der Gesundheits-Campus Sauerland am 31. Dezember 2013 in den Besitz der Bürgerstiftung Balve übergeht“, sagt Wolfram Schmitz.

Mehr auf Seite 3.



Geschenkideen und Gemütlichkeit

Fachhandel lädt am 2. Advent zum Weihnachtsmarkt – Samstag Einstimmung

Balve. Weihnachten – das Fest der Liebe, Geschenke und der wunderbaren Kleinigkeiten. Denn Hand auf's Herz: Eigentlich freut man sich das ganze Jahr darauf, über den Weihnachtsmarkt zu schlendern, um das eine oder andere Kleinod zu entdecken.

Deshalb lädt der Fachhandel am Sonntag, 8. Dezember, zum Balver Weihnachtsmarkt ein. An diesem Tag können die Besucher von 11.30 bis 18 Uhr durch die City bummeln. Dies gilt auch für den Verkaufsoffenen Sonntag, der um 13 Uhr beginnt, und auf den sich der Balver Fachhandel gezielt vorbereitet hat. „Wir freuen uns auf unsere Kunden“, sagt Irene Schneider, die ebenso wie die anderen Anbieter auf besseres Wetter als im Vorjahr hofft.

Der Weihnachtsmarkt 2012 litt am Morgen unter den starken Schneefällen und gegen Abend setzte heftiger Regen ein, der die Gäste frühzeitig den Heimweg antreten ließ.

Deshalb sagt der 1. Vorsitzende Rolf Biggemann: „Hoffentlich ist das Wetter besser als zuletzt, denn damit steht und fällt diese Veranstaltung.“

Dies gilt aber nicht nur für die 40 Standbetreiber, die am Sonntag in der Innenstadt von Balve ihre Artikel anbieten, sondern auch für die Lebende Krippe, die um 11.30, 13, 15 und 17 Uhr auf dem Drostensplatz zu sehen ist.

Etwa 20 Mitglieder des Festspiel-Ensembles führen gemeinsam mit dem Ochsen Wieland und dem Esel Casimir die Geschichte von Christi Geburt auf. Maria und Josef spielen wie im Vorjahr Laura Traud und Tobias Jönzen. Da Regisseur Werner Traud auch heuer wieder mit den Schauspielern konzentriert geprobt hat, wird die Lebende Krippe abermals das Highlight auf dem Balver Weihnachtsmarkt sein, auf den die Hönnestädter und ihre Gäste bereits am Samstagabend ab 18 Uhr eingestimmt werden.

Lichterzauber auf dem Volksbank-Parkplatz, im Vorjahr der Renner, soll am Samstag zu einem gemütlichen Beisammensein in toller Atmosphäre werden. Dazu trägt sicherlich auch die Überraschung bei, auf die sich auch der Vorstand des Balver Fachhandels freut.

Freude soll auch wieder in der Drostengasse aufkommen, die Franz Jedowski abermals mit verschiedenen Gruppierungen bestückt hat. Das breitgefächerte Angebot soll dazu dienen, die Gäste aus nah und fern zum Drostensplatz zu locken. „Es wäre schön, wenn der Drostensplatz nicht nur besucht würde, wenn die Lebende Krippe aufgeführt wird“, sagt Franz Jedowski. Ihm ist es gelungen, den Musikverein Balve, den Feuerwehrmusikzug Langenholthausen und den Musikverein „Amicitia“ Garbeck für die musikalische Untermalung des Krippenspiels zu gewinnen.

Inklusive
& Tipps
& Termine

Haben auch die Balver ein Herz für Kinder?

Wenn am kommenden Samstag, 7. Dezember, ab 20.15 Uhr Johannes B. Kerner die „Ein Herz für Kinder“-Spendengala im ZDF moderiert, ist mit Schwester Damian für die Menschen aus der Region Balve ein bekanntes Gesicht zu sehen, denn sie stammt aus Garbeck.

Die Ordensschwester ist seit Jahren in Kenia und sorgt sich hier um die Straßenjungen. Nicht zuletzt durch ihre hervorragende Arbeit in einem Land, wo Armut und Korruption den Alltag bestimmen, hat es das Kindermissionswerk Aachen geschafft, in die Spendengala zu kommen.

Schwester Damian bekommt am Samstag die Chance, einem Millionen-Publikum in wenigen Minuten ihre Arbeit zu schildern. Danach werden die Spenden am Telefon entgegengenommen. Im vergangenen Jahr hat es das ZDF in Kooperation mit der Bild-Zeitung geschafft, dass die Menschen insgesamt 14,3 Millionen Euro für notleidende Kinder spendeten.

Das ZDF versichert, dass jeder Cent, der an dem Abend oder das ganze Jahr über für die Kinder gespendet wird,



Schwester Damian aus Garbeck sind die Kinder aus Nairobi ans Herz gewachsen.

auch bei ihnen ankommt. Auf der Internetseite „Ein Herz für Kinder“ berichten die Mainzer laufend über die Spendenverteilung.

Schwester Damian aus Garbeck, die sich mit viel Herz-

blut für die Straßenjungen in Nairobi einsetzt, würde sich bestimmt sehr darüber freuen, wenn wir Balver ihre Arbeit mit Spenden unterstützten. Am Samstag besteht die Chance dazu, nutzen wir sie.

Textil - Dienstleistungen
BROCKHAGEN

- Reinigung
- Wasch- und Mangelservice
- Änderungsschneiderei
- Accessoires

Zweite Str. 7, 58809 Neuenrade
Tel. 02392/64546

Bilder: © Meike Pantel/pixelio.de - © Günther gumhold/pixelio.de - © Thorsten Freyer/pixelio.de - © daniel stricker/pixelio.de - © knipselnie/pixelio.de

Balver Reisecenter GmbH
Alte Gerichtsstr. 2 · 58802 Balve
Tel.: 02375/661 · Fax: 02375/663
Mail: Sylvia.Kowalik@balver-reisecenter.de

Schnellreparaturdienst
für Ihre defekten Elektrogeräte
z. B. Waschmaschine, Herd, Geschirrspüler, Kühlgeräe

EURONICS
Armbrecht
58791 Werdahl · Hosenhelle 2 · T 02392 4227
Telefon Lüdenscheid 02351 6748 88
www.elektrohaus-armbrecht.de

Klaus Posselt + Olli Eifert
KFZ-MEISTERBETRIEB FÜR ALLE MARKEN

Oststr. 12
58809 Neuenrade
☎ 02392/60 78 1

Öffnungszeiten:
Montag-Freitag:
8.00-12.30 Uhr
14.00-18.00 Uhr

UNSER SERVICE

- Reparaturen aller Art
- Unfallinstandsetzung
- Klimaservice
- Reifenservice
- Achsvermessung
- Bremsendienst
- Inspektion
- HU und AU

* Durchföhrung hier durch amtlich anerkannte Überwachungsorganisation

info@autoservice-neuenrade.de

Impressum

Herausgeber: Hans Zimmermann
Druck + Verlag:
Zimmermann Druck + Verlag GmbH,
Widukindplatz 2, 58802 Balve
Telefon: 02375 8990
herausgeber@hoenne-express.de
www.zimmermann-druck.de

Redaktionskontakt:
Richard Elmerhaus, Alina Schwartpaul
Telefon: 02375 89920
Telefax: 02375 89933
redaktion@hoenne-express.de

Anzeigen:
Günter Cordes
Telefon: 02375 939223 oder
Mobil: 0175 1996262
anzeigen@hoenne-express.de

Alle Rechte vorbehalten. Insbesondere dürfen Nachdruck, Vervielfältigungen jeder Art sowie Aufnahmen in Online-Dienste und Internet nur nach vorheriger schriftlicher Zustimmung des Verlages erfolgen.
Der Verlag haftet nicht für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos.



Alfons Rath, Geschäftsführer der Bürgergesellschaft UG, sowie Birgit Rapp und Wolfram Schmitz von der Bürgerstiftung Balve unterzeichneten beim Notar den Übertragungsvertrag.

„Schöne Bescherung“

Campus geht an Bürgerstiftung Balve über

Noch bewegt sich der Gesundheits-Campus Sauerland im Schnecken tempo auf die Bürgerstiftung Balve zu. Dennoch bezeichnet der Vorstand die jetzigen Fortschritte als „eine schöne Bescherung“.

„Wir freuen uns, dass nach langem Ringen der Übertragungsvertrag zwischen der Balver Bürgergesellschaft UG und der Bürgerstiftung unterzeichnet worden ist. Denn jetzt steht der Zustiftung des ehemaligen St.-Marien-Hospitals in die Bürgerstiftung Balve zum 31. Dezember 2013 nichts mehr im Wege“, sagt der 1. Vorsitzende der Bürgerstiftung, Wolfram Schmitz, der den Vertrag gemeinsam mit Birgit Gödde beim Notar August Watermann unterzeichnete.

„Die Unterzeichnung des Kontraktes ist ein Meilenstein, denn die Zustiftung des ehemaligen Krankenhauses war ja der eigentliche Anlass für uns, die Bürgerstiftung zu gründen“, betont Bernd Krämer. Der Ge-

schäftsführer der Bürgerstiftung Balve musste in den letzten Wochen und Monaten Schwerarbeit verrichten, um die Übernahme der Krankenhaus-Immobilie so vorzubereiten, dass sich die Gemeinnützige GmbH, deren Gesellschafter Wilhelm Hertin und Engelbert Prinz von Croy sind, zur Unterschrift bereit erklärten.

Nachdem die Tinte unter dem Kontrakt getrocknet war, erklärte Wolfram Schmitz: „Wir sind froh und glücklich, dass die Immobilie jetzt endlich da angekommen ist, wo sie hingehört, nämlich in die Bürgerstiftung Balve, die sich die Unterstützung des Gesundheits-Campus Sauerland auf ihre Fahne geschrieben hat.“

Wie die Hilfestellung aussehen kann, darüber ist sich die Bürgerstiftung nach Gesprächen mit dem Geschäftsführer der Betreiber-Gesellschaft, Ingo Jakschies, schnell einig geworden. „Wir haben in unserer letzten Vorstandssitzung beschlossen, dem Ge-

sundheits-Campus bei der Anschaffung eines Röntengerätes behilflich zu sein. Weil es, selbst wenn es gebraucht ist, 100.000 Euro kosten wird, bitten wir um Spenden an die Bürgerstiftung Balve“, sagt Wolfram Schmitz.

Gleichzeitig kündigte er an, dass der Vorstand der Bürgerstiftung auf dem Balver Weihnachtsmarkt präsent ist, und zwar vor der Volksbank, die mit ihrer 100.000-Euro-Spende den Erwerb des ehemaligen St.-Marien-Hospitals erst möglich gemacht hat. Dies gilt aber auch für den Förderverein des St.-Marien-Hospitals, der 77.000 Euro zur Verfügung stellte, und die Balver Bürgergesellschaft UG.

Wer spenden möchte, hier die Konten: Vereinigte Sparkasse im Märkischen Kreis (Konto-Nummer 90 045 626) oder Volksbank im Märkischen Kreis (Konto-Nummer 234 471 200). „Wir freuen uns über jede Spende“, so die Balver Bürgerstiftung.

Ehrenmitglied Dr. Tuschen

Balve. Der Hausärzteverband Westfalen-Lippe hat einen neuen Sprecher. Nach 22 Jahre löste Dr. Werner Pötter den Mediziner Dr. Wolfram Tuschen ab. Der Balver hatte bereits zu Beginn der Amtsperiode seinen Rückzug aus der Vorstandsarbeit angekündigt.

Dr. Tuschen, so die Aussage des Hausärzteverbandes Westfalen-Lippe, war seit der Gründung des Landesverbandes unerschrocken und loyal für die Ziele des Hausärzteverbandes eingetreten. Die Delegiertenversammlung ernannte ihn in Anerkennung seiner Verdienste zum Ehrenmitglied.

Freude und Frohsinn



Garbeck. Das Festival der Liebe ist und bleibt allem Anschein nach die größte und schönste Schlager-Party in der Region. Denn auch diesmal feierten weit über 2.000 Menschen mit den „Amigos“ in der Garbecker Schützenhalle, in der von Samstag auf Sonntag Freude und Frohsinn dominierten.



Ring für die Balver

Pünktlich zum bevorstehenden Weihnachtsfest wartet Juwelier, Uhren, Schmuck, Optik Biggemann mit einem Highlight auf. Ab sofort ist der Balve-Ring käuflich zu erwerben. Nachdem er am Freitag der Öffentlichkeit vorgestellt wurde, und zwar im Beisein von Bürgermeister Hubertus Mühling, ging Minuten später der erste Ring über die Ladentheke.

„Exzellente Stadtkultur mit Symbolkraft für jeden Balver und alle Freunde unserer Stadt. Der Balve-Ring zeigt mit viel Esprit farbenfroh die Sehenswürdigkeiten der Hönnestadt, und zwar Schloss Wocklum, Luisenhütte, Balver Höhle Balver Mammot und die St.-Blasius-Pfarrkirche“, so rührt Schmuck-Biggemann die Werbetrömmel.

Bürgermeister Hubertus Mühle fand die Auswahl der Symbole gut, handelt es sich doch bei allen fünf Objekten um Alleinstellungsmerkmale innerhalb der Stadt Balve. „Der Ring ist sehr dezent und für Damen und Herren.

Ich finde die Idee sehr gut. Der Balve-Ring ist ein hochkarätiger und schöner Werbeartikel und somit ein wichtiger Baustein für unser Marketing. Dass wir uns jetzt auch noch mit München und Sylt, die ebenso wie wir einen besonderen Ring haben anfertigen lassen, in einer Reihe stehen, freut mich besonders“, so das Stadtoberhaupt.

Jeder Ring ist nach Auskunft von Elke Biggemann in liebevoller und präziser Handarbeit hergestellt worden und besteht aus 925er Sterlingsilber und Hightech-Ceramic. „Wir haben sehr viel Herzblut in den

ve vorgelegt wurden, wie sie später den Ring zieren sollten. „Wir möchten etwas Besonderes und Bleibendes anbieten, und mit dem Ring die Balver Geschichte nach außen transportieren“, heißt es aus dem Hause Biggemann, das pro verkauften Ring 5 Euro für den Gesundheits-Campus Sauerland stiftet.



Balve-Ring investiert“, erzählt Elke Biggemann, die die Ringe in Berlin fertigen ließ und erst dann die Freigabe erteilte, als die Motive genau so in Bal-

Auch auf dem Weihnachtsmarkt und dem verkaufsoffenen Sonntag wird der Balve-Ring in verschiedenen Ausführungen zum Kauf angeboten.

peters
Fenster Türen Treppen
Kompetenz für schöne Aussichten!

**Fenster
Haustüren
Zimmertüren
Treppen
Wintergärten
Innenausbau
Markisen**

4000 m² Produktions- und Ausstellungsfläche

Beratung • Fertigung • Montage

Zum Imberg 15
58809 Neuenrade

Fon 02394 / 9191 0
Fax 02394 / 9191 30

info@peters-fenster.de
www.peters-fenster.de

Neheim Lange Wende 86, 59755 Arnsberg

NEU

**Elektro
FILTER**
GmbH & Co. KG

Ihr Fachgeschäft für Elektro-, Groß- und Kleingeräte, Porzellan, Kristall, Bestecke und Tischtextilien

Elektroinstallation • Kundendienst

Bahnhofstraße 10 • 58809 Neuenrade

Telefon (02392) 61364 • Telefax (02392) 61172 • Mail: info@elektro-filter.de

Öffnungszeiten: Mo - Fr. 8.30 Uhr bis 12.30 Uhr + 14.30 Uhr bis 18.30 Uhr
Samstag 8.30 Uhr bis 12.30 Uhr

“Wir haben was gegen Kälte”...

Wir wünschen Ihnen ein wohliges Weihnachtsfest und einen guten Rutsch in das neue Jahr!

24h Heizöl-Notdienst
Wärmeservice in Ihrer Nähe
Wasserburgstraße 44
58809 Neuenrade
Tel. (02394) 800 983

Heizöl
Holzpellets
Spedition

Bauer
www.heizoe-bauer.de

Antje Hein

Häuslicher Pflegedienst mit Herz

- Krankenpflege
- Körperpflege
- Behandlungspflege
- Verhinderungspflege
- Betreuungsleistungen

Wir sind immer für Sie da. In Balve und Neuenrade. Rufen Sie uns an!

Mühlendorf 9
58809 Neuenrade

Tel. 0 23 92/6 02 02
Mobiltelefon 0171/5 15 85 17

Essen auf Rädern!



Neuer Kosmetiker

Björn Freiburg erweitert das Angebot in seinem Gesundheits-Zentrum in Balve, Am Baumberg. Ab 6. Dezember ist jeden Freitag mit Sven Glied ein Kosmetiker im Haus, der schon seit längerem mit dem Podologe aus der Hönnestadt zusammenarbeitet. „Ich habe noch etwas gesucht, und weil ich Björn schon seit drei Jahren kenne, habe ich mich entschlossen, mich auch in Balve selbstständig zu machen“, sagt der 25-Jährige, der sich in der Kosmetik auf Anti aging und Problemhaut-Behandlungen spezialisiert hat.

„In meinen Behandlungen verwende ich dermatologisch getestete Wirkstoffkosmetik, um auch sensible Hautbehand-

lungen anbieten zu können“, sagt der Kosmetiker, der des Freitags jeweils von 13 bis 18 Uhr in Balve ist.

Am Anfang jeder Kosmetikbehandlung steht eine ausführliche Hautdiagnose, um den Hauttypen sowie das Hautbild zu bestimmen. So erfährt die Kundin oder der Kunde, welche Präparate optimal für die Haut sind und mit welchen Produkten die Behandlung durchgeführt wird.

„Jede Kundin oder jeder Kunde erlebt Entspannung, eine bequeme Liege, weiche Handtücher passende Wellnessmusik sowie fachgerechte Beratung und Behandlung“, verspricht der Kosmetiker aus Iserlohn, der sich auf seine Arbeit im Gesundheits-Zentrum Björn Freiburg freut.



team portal
fenster- und türsysteme gegr. 1972

kompetenz für fenster & türen

Ihr [1st]-window-partner in Balve



Josef-Pütter-Str. 2 • 58802 Balve • Fon 02375/937449-0

www.teamportal-online.de

Lückert - Flindt GbR

Kfz-Meisterbetrieb



- Reparaturen
- Inspektionen
- Ölservice
- Sommer- & Winterreifen
- Reifenmontagen
- Reifeneinlagerungen
- Achsvermessung
- Autoglasservice
- Sportzubehör
- Motorradzubehör
- Gebrauchtwagen
- Kfz-Überführungen

58802 Balve-Garbeck
Märkische Straße 14

Tel. (02375) 203 457 Fax 203 666
Mob.(0171) 44 26 960 & (0171) 40 75 486

email: info@kfz-lueckert.de

web: www.kfz-lueckert.de

Geschäftsstelle

HÖNNE EXPRESS

im Copy-Shop



Widukindplatz 2 · 58802 Balve · Telefon 02375 89954

**E-Mail: redaktion@hoenne-express.de
anzeigen@hoenne-express.de**

Öffnungszeiten: Mo.–Fr. von 8–12.30 Uhr und 13.30–17 Uhr

Hier können Sie zu den Geschäftszeiten Manuskripte und Anzeigenvorlagen abgeben.

Außerdem dürfen Sie sich in folgenden Auslege-Stellen ein kostenloses Exemplar mitnehmen:

Rüschenberg, Kiosk (Alte Hospitalgasse), Shell-Tankstelle Schneider, Aral-Tankstelle Marita Böhlend, Bäckerei Grote (Hagebaumarkt Neuenrade), „Zur Burgschänke“ (Eisborn) TUI Balver Reise-Center GmbH, in der Apotheke am Drostenplatz sowie in der Adler-Apotheke und viele mehr.

Kranken- und Dialysefahrten
für alle Kassen

Großraum-Taxi
für 8 Personen



rollstuhlgerechtes Taxi

TAXI WOLFGANG ZABEL **Tel. Balve 36 83 + 45 55**

Miele Im Advent: Montag bis Freitag 09:00-12:30 & 14:30-18:00
Samstags 09:00-16:00 Mittwochnachmittag geöffnet

Die neuen **W9 T9** jetzt bei uns!!!

elektro MINNERUP 50 Jahre in Balve

Wir wünschen unseren Kunden "Frohe Weihnachten" und einen guten Start ins Jahr 2014.

Am Hammergraben
02375 2149 fax 1037
mobil 0171 9563651

- KÜCHEN - STRECK
Bei uns ist Qualität bezahlbar

Wir lassen Ihre Küchen-Träume Wirklichkeit werden

- Professionelle Beratung mit 3-D-Planung bei Ihnen Zuhause auch abends oder am Wochenende
- Ihr Vorteil - Direktvermarktung
- Komplett-Montage-Service
- Geräte namhafter Hersteller

An der Kormke 13 • 58802 Balve
Telefon: 0 23 75 / 93 73 99
Mobil: 0173- 7 48 92 61
www.kuechen-balve.de

Ph. Platte Mobil 0171 / 67 69 172

Heizung - Sanitär Hofstr. 24a
58802 Balve

☎ **0 23 75 / 15 11**

Meisterbetrieb Philipp Platte

Beratung **Wartung** **Kundendienst**

Mobile Pflege & Beratung Kock
Arnsberg • Sundern • Meschede • Balve

Ambulanter Pflegedienst

kostenlose Pflegeberatung

Bahnhofstraße 119
59759 Arnsberg
Hauptstraße 44
59846 Sundern

MDK-Prüfung 2013
1,3 SEHR GUT

24 Std. **0 29 32 - 48 60 20**
www.mobile-pflegeberatung.de

Pflegesachverständige Nicole Kock

- Beratung über sozialrechtliche Ansprüche
- Erstellung von Privat- und Gerichtsgutachten
- Prüfung des Pflegebedarfs
- Pflegebegutachtung

kostenlose Erstberatung

Tel.: 02933-786 90 99
www.psv-kock.de

Für die guten Wünsche, Blumengrüße und zahlreichen Aufmerksamkeiten und Ihr persönliches Interesse zur Eröffnung meiner Naturheilpraxis möchte ich mich ganz herzlich bedanken!

Heilpraktikerin

Gesundheitscampus Sauerland
2. Etage (Altbau)
Sauerlandstraße 8 - 12
58802 Balve
Tel. 02375/2054788
www.heilpraktiker-balve-tcm.de

Michaela Fischer

Termine nach Vereinbarung

Haustüren bis 50% reduziert

Seit 1874 www.haarmann-fenster.de

Jetzt renovieren zu niedrigen Preisen!

Fenster aus Holz, Kunststoff und Leichtmetall

Fachverband Holz und Kunststoff

Klappläden • Haustüren
Wintergärten • Treppen
alle handwerklichen Schreinerarbeiten

Nordrhein-Westfalen RAL-Gütegemeinschaften Fenster

A. Haarmann, Balve, Ortsteil Garbeck
02375/9192-0 • Fax 02375/910030

Weihnachts-SCHNÄPPCHEN

Viele weitere Ideen bei uns

Bosch Küchenmaschine MUM4830 inkl. Durchlaufschnitzler mit 3 Reibscheiben, Mix-Aufsatz und 600 Watt Motor.

Statt 169,99 nur **119.- €**

EURONICS **Elektrohaus Armbrecht**

Holzofenbrot-Spezialist ist auf Abschiedstour

Bäckermeister Herbert Steinberg sagt seinen Kunden am 22. Dezember danke



Bäckermeister Herbert Steinberg zieht sich nach 40 Jahren aus seinem Berufsleben zurück.

Vor 40 Jahren machte sich Herbert Steinberg selbstständig. Jetzt neigt sich sein Arbeitsalltag dem Ende entgegen. „Am 21. Dezember ist Feierabend“, sagt der sympathische Bäckermeister aus Mellen, der sich mit seinem Holzofenbrot weit über die Stadtgrenzen von Balve hinaus einen sehr guten Ruf erworben hat.

In den Rückspiegel blickend wird deutlich sichtbar: Bis zum Jahre 2000 lief die Bäckerei Steinberg plus Geschäft hervorragend. Danach wurde die Arbeit für Herbert und Hannelore Steinberg immer här-

ter. Dies lag zum einen an den ständig wachsenden Anforderungen der Kunden, die immer mehr Vielfalt verlangten, und zum anderen am Konkurrenzdruck. „An jeder Ecke ist ein Markt, der Backwaren zu Preisen verkauft, die wir nicht konkurrenzieren können“, ist sich Herbert Steinberg mit seinen Bäckerkollegen einig.

„Im Großen und Ganzen bin ich aber zufrieden“, bilanziert der Bäckermeister, der froh darüber ist, dass er bald seinen Verkaufswagen in die Garage stellen kann, und mit Björn und Carina Freiburg einen Käufer für sein Haus gefunden hat. Der Podologe aus Balve sieht seine

private Zukunft im Golddorf Mellen. Hier möchte er nicht nur mit seiner Familie wohnen, sondern auch im nächsten Jahr Original Holzofenbrot verkaufen. Liefern wird es ihm Bäckermeister Hubert Deitmer aus Werdohl.

Alle vier Wochen gibt es aber das sehr begehrte Holzofenbrot, das in dem fast 90-jährigen Ofen von Herbert Steinberg gebacken wird. „Es ist der Wunsch von Björn“, sagt der Bäckermeister, der froh ist, dass sein Haus weiter für den Verkauf von Backwaren und regionalen Produkten genutzt wird – und später auch als Café.

Bevor die Freiburgs ab 18. Januar den Verkauf starten, laden Herbert und Hannelore Steinberg am Sonntag, 22. Dezember, ab 11 Uhr zu einem Frühschoppen mit Kaffee und Kuchen ein. „An diesem Tag möchte ich mich bei meinen Kunden bedanken und mich verabschieden. Es würde mich freuen, wenn sie Björn, wie mir zuvor auch, die Treue halten“, sagt Herbert Steinberg, der sich derzeit Tag für Tag auf seiner Abschiedstour befindet. Auf seinem Wagen wie immer, Steinbergs Holzofenbrot, für das die Kunden klaglos weite Anfahrtswege in Kauf genommen haben.

Die blitzartige Wende des Dr. Gregor Schmitz

Aber auch ohne den Mediziner geht es im Gesundheits-Campus Sauerland weiter voran

Mit einer faustdicken Überraschung wartete der Geschäftsführer der Betreiber-gesellschaft des Gesundheits-Campus Sauerland, Ingo Jakschies, auf: „Doktor Gregor Schmitz wird mit seiner Praxis in den Gesundheits-Campus wechseln.“

Auf diesen Schritt hatten zwar all jene, die sich für den Ausbau des Medizinischen Versorgungs-Zentrums im ehemaligen St.-Marien-Hospital Balve einsetzen, gehofft, aber bis zuletzt große Zweifel gehegt.

So berichtete der HÖNNE-EXPRESS in seiner November-Ausgabe. Die 7.500 Exemplare waren noch nicht einmal alle ausgeliefert, da teilte Dr. Gregor Schmitz den beiden Mitgesell-schaftern mit, er werde jetzt doch in seiner Praxis an der Hauptstraße bleiben.

Als Ursache für seinen Sinneswandel, der bei vielen Patienten und Bürgern ungläubiges Kopfschütteln auslöste, nannte der Mediziner wirtschaftliche Gründe. Überdies wolle er die Stadt nicht entvölkern. Zudem wäre es besser, wenn er keine Räume im Gesundheits-Campus Sauerland blockiere.

Martin Gruschka und Ingo Jakschies, die ebenso der Betreiber-gesellschaft angehören wie Dr. Gregor Schmitz wussten nicht, wie ihnen geschah. Denn sie waren felsenfest davon überzeugt, dass Dr. Gregor Schmitz zu seiner Zusage stehen würde.

Um eine Erfahrung reicher, erklärte Martin Gruschka: „Das Ganze ist ärgerlich, aber nicht kriegsentscheidend. Wir werden jetzt versuchen, dass dennoch eine Apotheke in den Gesundheits-Campus Sauerland Einzug hält.“

Die Chancen, dieses Ziel zu erreichen, sind nicht optimal, denn der interessierte Apotheker hatte sich in seinen Vertrag schreiben lassen, dass er von der Einrichtung einer Apotheke Abstand nehmen kann, wenn Dr. Gregor Schmitz nicht mit seiner Crew in den Campus wechselt.

Bei verschiedenen Gesprächen mit dem Apotheker aus Arnsberg ist nach Meinung von Geschäftsführer Ingo Jakschies ein Silberstreif am Horizont zu erkennen. „Wenn es uns gelingt, und davon bin ich überzeugt, einen Neurologen in den Gesundheits-Campus zu

holen, dann ist es nicht ausgeschlossen, dass die Apotheke doch noch verwirklicht wird.“

Nach Auskunft von Ingo Jakschies bleibt es jedoch dabei, dass zum 1. April 2014 ein Pflegehotel mit examinierten Pflegekräften seine Türen öffnet. Diese Einrichtung können all jene Menschen nutzen, deren Versorgung zu Hause nicht immer möglich ist.

„Wir betreuen die Kranken in unserem Pflegehotel, damit die Angehörigen Urlaub machen oder auch des Nachts durchschlafen können“, sagt Ingo Jakschies, der im 2. Stock eine Wohngruppe einrichtet.

Derzeit werden die Räume für

die Intensivpflege der Wachkoma-Patienten und Langzeitbeatmete gebaut. Überdies gibt es für die Patienten einen Gemeinschaftsraum mit einer Größe von 100 Quadratmetern und eine Dachterrasse. Betrieben wird diese Einrichtung ab 1. Januar 2014 durch ein Unternehmen aus Hemer.

Dr. Jürgen Schmitz, von dem es hieß, er werde in Zukunft in Affeln praktizieren, ließ uns wissen, dass er seine Arbeit im Gesundheits-Campus Sauerland, sprich MVZ St. Damian, fortsetzen werde. Nachgefragt bei Geschäftsführer Ingo Jakschies, erklärte er: „Dazu sage ich nichts mehr.“

MOMENT MAL ...

Rätselhafte Entscheidung

Auch wenn die Balver kein Krankenhaus mehr in ihrer Stadt haben, so ist die ärztliche Versorgung dennoch besser als je zuvor. Zwar müssen in Notfällen längere Wartezeiten in Kauf genommen werden, da der Rettungswagen nicht immer sofort zur Verfügung steht. Aber die Bereitschaft der Hausärzte, sich als Notärzte zur Verfügung zu stellen und die Ansammlung von kompetenten Ärzten im Gesundheits-Campus, wird von den Bürgern sehr positiv bewertet. Positiv bewerteten sie auch den Plan von Dr. Gregor Schmitz, mit seinem Ärzte-Team in den Gesundheits-Campus Sauerland zu wechseln. Vor allem die älteren Patienten, für die es sehr beschwerlich ist, in die Praxis an der Hauptstraße zu gelangen, haben sich zu früh gefreut. Denn innerhalb von wenigen Tagen brüskierte Dr. Gregor Schmitz die Gesellschafter und Kommanditisten, indem er aus Gründen, die bisher niemand nachvollziehen kann, zu einem Wendemanöver ansetzte und damit dem Gesundheits-Campus Sauerland einen Bären-dienst erwiesen hat.

Da wirtschaftliche Gründe für ihn bei einem Umzug keine, aber für den Apotheker Franz Vohle eine große Rolle gespielt hätten, stellt sich die Frage: Warum brach der Mediziner ohne Not sein Wort, anstatt mit dem Umzug seiner Ärzte-Crew in den Gesundheits-Campus Sauerland das Medizinische Versorgungs-Zentrum (MVZ) weiter aufzuwerten?



Derzeit laufen die Umbauarbeiten im Gesundheits-Campus Sauerland auf Hochtouren.

Aus „Balver Lüll“ soll Event-Kneipe werden

Catering Lehmann will der uralten Lokalität bereits auf dem Weihnachtsmarkt Leben einhauchen

Andreas Lehmann, Chef der gleichnamigen Catering-Firma, glaubt an das „Balver Lüll“. Nachdem das Lokal bereits über Karneval zugänglich war, will er abermals die Pforten öffnen, und zwar während des Weihnachtsmarktes am Sonntag, 8. Dezember, ab 11.30 Uhr.

Nachdem der bisherige Pächter die Segel gestrichen hat, will Andreas Lehmann aus dem „Balver Lüll“ eine Event-Kneipe machen. „So etwas fehlt in Balve, deshalb habe ich bereits Gespräche mit der Veltins-Brauerei geführt, auch wenn ich wegen des derzeitigen Bierlieferungsvertrages am Sonntag Krombacher verkaufen muss“, sagt der Caterer, der im Dialog

mit den Bierbauern aus Grevenstein erkannt haben will, dass eine Zusammenarbeit mit ihm gewünscht ist.

Ziel von Andreas Lehmann ist es, den Besuchern des Balver Weihnachtsmarktes in gemütlicher Atmosphäre Glühwein, Kaffee, heißen Kakao und Bier zu servieren. Aber auch Snacks sind im Angebot. „Unsere Gäste sollen sich bei Kerzenlicht im Balver Lüll aufhalten können“, betont Andreas Lehmann, der über den Weihnachtsmarkt hinaus denkt.

Für ihn steht schon heute fest, dass er über Karneval wieder das „Balver Lüll“ öffnet. Bereits im Februar 2014 bietet er einen Brunch an. Wer daran beteiligt sein möchte, muss sich telefonisch bei Andreas



Lehmann anmelden. „Darüber hinaus besteht die Möglichkeit, dass Interessierte die Räumlichkeiten für private Feiern bei mir buchen“, sagt Andreas Lehmann.

Er will in den nächsten Wo-

chen und Monaten offensiv für das „Balver Lüll“ werben. „Wir müssen auf die Leute zugehen, dann wird es auch etwas“, ist der Caterer davon überzeugt, dass aus dem „Balver Lüll“ eine ansprechende Event-Kneipe wird.

GmbH
Malerbetrieb PIEPER



NEU!
Volimea – exklusive Wandbeschichtungen

Unsere Leistungen

- Fassadensanierung
- Wärmedämmverbundsysteme
- Maler- und Tapezierarbeiten
- Verlegung von Teppichböden und PVC Design-Belägen
- Autorisierter Fachbetrieb für Akustikputze
- Luftentfeuchter-Verleih

Langenholthausener Straße 14 • 58802 Balve • Tel. 023 75/91 0088
info@malerbetrieb-pieper.de • www.malerbetrieb-pieper.de

B. Bröker
Maurer- und Betonbauer
Dienstleistungen
Fliesen- und Mosaikverlegung
Reparatur & Instandsetzungen & Gartenarbeiten



Unterm Leisenberg 18 • 58802 Balve
Tel.: 0 23 75 - 2 04 99 17
Fax: 0 23 75 - 2 04 99 18
Mobil: 0 174 - 3 76 32 15

Inserieren im
HÖNNE^{EXPRESS}



Mode zum Anbeißen



Mode zum Anbeißen steht am Donnerstag, 12. Dezember, ab 15 Uhr, im City-Café auf dem Programm. „Die Goldbäckerei präsentiert in Zu-

sammenarbeit mit dem Moden-Eck und dem Schuhhaus Schneider aktuelle Wintermode und Accessoires in gemütlicher Runde bei Kaffee und Kuchen“, sagt die Leite-

rin des City-Cafés, Adelgunde Buchgeister.

Sie verspricht den Besuchern weihnachtliche Stimmung und gute Unterhaltung, unter anderem beim Genuss der Spezialität des City-Cafés, heißer Stollenapfel mit Vanille-Eis. Für die neueste Mode stehen auch am 12. Dezember Anke Hülsmeier und Irene Schneider, die Sonderrabatt beim Schuhverkauf einräumt.

Alle Damen, mittleren Alters, die Interesse an den neuen Textil- und Schuh-Kollektionen haben, müssen sich unter der Telefon-Nummer 02375/910296 bis zum 10. Dezember im City-Café in Balve angemeldet haben.

Bodo Giersbach
Küchenstudio

Küntroper Straße 183
58809 Neuenrade
Tel: 02394 / 24 29 55
Fax: 02394 / 24 29 56
E-mail: info@kuechen-giersbach.de
www.Kuechen-Giersbach.de

Gemeinsam Weihnachtslieder singen

Liebe Mitglieder, liebe Freundinnen und Freunde, wir hoffen, dass ihr ein friedvolles Weihnachtsfest erlebt und wünschen schon jetzt von Herzen ein gesegnetes neues Jahr“, so das Kolpingforum Balve, das auch 2014 wieder sehr aktiv sein wird.

Im Januar finden einige Veranstaltungen statt, unter anderem am Donnerstag, 2. Januar 2014, das „Weihnachtslieder-singen“ um 19.30 Uhr im Ka-

tholischen Jugendheim. In der Vergangenheit haben die Balver stets in der Adventszeit Lieder zum Advent gesungen. Maria und Alois Hoffmann, die Musikanten, regten diesmal das Singen von Weihnachtsliedern an. Jeder, der Freude am Singen hat, ist eingeladen.

Auch können selbstgebackene Plätzchen mitgebracht werden. „Wir vom Kolpingforum werden für den Glühwein sorgen. Deshalb sollte jeder ein feuerfestes Glas mitbringen“,

betont Engelbert Falke. Das kleine Liederheft „In dulci júbilo“, herausgegeben vom AK Rumänienhilfe, kann auch mitgebracht werden. Dann steht laut Kolpingforum einem stimmungsvollen Abend nichts mehr im Wege.

Am Montag, 6. Januar, findet um 20 Uhr im Katholischen Jugendheim der Neujahrsempfang der katholischen und evangelischen Pfarrgemeinde und des Kolpingforums statt. Dazu laden die Gastgeber schon jetzt ein.

- Kartoffeln aus eigenem Anbau
- Eier, Hausmacherwurst
- Gemüse aus der Region
- Präsentkörbe
- Frische Hähnchen
- Do. u. Fr. geräucherte Forellen u. frisches Holzofenbrot
- Weihnachtsbäume
- Schnittgrün

Jetzt vorbestellen!
Weihnachtsgänse aus Freilandhaltung

Hofladen Gödde
Benkamp 2, 58802 Balve
B 229 Langenholthausen > Neuenrade
Tel. 02375/2234 - Fax 809768
Mail: hofgoedde@t-online.de

Öffnungszeiten:
Di. + Do. 9 - 13 u. 15.30 - 18 Uhr
Mi. + Sa. 9 - 13 Uhr
Fr. 9 - 18 Uhr

Meisterbetrieb
TRANS
ALLES RUND UMS HAAR
AIR
Ihr Frisör-Heim-Service
Balve 1638 0172 - 7479514



Wir wünschen allen eine schöne Weihnachtszeit

Textilveredelung Lohmann

Komplette Lieferung von Textilien und Werbeartikeln mit deren Veredelung durch besticken und bedrucken.

Sprechen Sie uns an wir beraten Sie gern!
Helle 29•58802 Balve•Tel.02375/1843•Mobil 015234046555
lohmann@textilveredelung-lohmann.de



Balver holen Kreispokal

Großer Jubel herrscht in den Reihen der Alt-herren-Fußballer der SG Bave/Garbeck. Denn im Finale um den Feldpokal besiegten sie den TuS Müschede glatt mit 4:1. Zum Einsatz kamen: Romanus Kaczmarek, Dirk Aßmann, Volkmar Menz, Ralf Runte, Thorsten Nieman, Olaf Terrey, Martin Gruschka, Sascha Lotz, Christian Jüngst, Markus Pagel, Markus Barthelmes, Frank Aßmann und Isko Karajkovic.

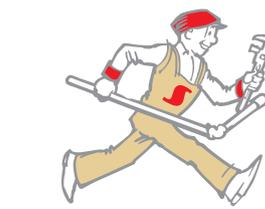
Faszinierende Bilder



Sehr schöne Bilder von Bärbel und Uli Steinfort sind auch im Monat Dezember in der Städtischen Bücherei Balve zu sehen. Mit den Bildern haben die beiden Fotografen ihre Gedanken umgesetzt. Deshalb muss der Betrachter bei einigen Fotos auch genauer hinschauen, weil nicht sofort erkenntlich ist, was uns Bärbel und Uli Steinfort mit die-

sem oder jenem Foto sagen möchten.

„Ein Bild muss in sich ruhen. Überdies brauche ich Platz, damit es wahrgenommen wird“, sagt Uli Steinfort, einer der besten Fotografen über die Stadtgrenzen von Balve hinaus. Aber auch seine Frau Bärbel, die erst seit fünf Jahren fotografiert, präsentiert in der Bücherei Bilder, die den Betrachter faszinieren.



SCHÄFER

Balve 2701

Ihr Partner:
 • Heizung · Bad
 • Bauklempnerei
 • Kundendienst

Rainer Schäfer
 Hönnetalstraße 13
 58802 Balve

www.schaeferbalve.de

Fahrrad & Transport Service

Fahrradservice Kohaupt

Sie können sich Ihre Fahrradkomponenten selbst zusammenstellen. Schaltung-Rahmen, Farben z.B. BVB, Schalke etc.

ab 157€

Balve
 Am Hohlen Stein 8
 02375/3181

Create your Bike

Der Tischler kommt!

Einbau, Reparatur und Überarbeitung von Fenstern, Türen, Parkettböden, Treppen, Möbeln und vieles mehr...



Christian Paul
 TISCHLERSERVICE

Büro: Zum Wieloh 8, 58802 Balve
 Lager: Im Duda 2, 58809 Neuenrade
 Telefon 02375 - 938298
 info@tischlerservice-paul.de

www.tischlerservice-paul.de

KAROSSERIE + LACK **opitz**

IHR FACHBETRIEB FÜR
 UNFALLINSTANDSETZUNG

4 JAHRE GARANTIE AUF:

- Karosseriereparaturen
- Fahrzeuglackierungen
- Scheibenreparaturen
- Achsvermessungen



Jörg Opitz
 Am Pickhammer 11
 58802 Balve-Garbeck

Telefon (02375) 2784
 Telefax (02375) 4962
www.karosserie-opitz.de

Spenden für die Außenbeleuchtung von St. Blasius

Bei den kürzlich durchgeführten Außenarbeiten zur Renovierung der St.-Blasius-Kirche wurde festgestellt, dass sich die Außenlampen in einem desolaten Zustand befinden und erneuert werden müssen. Wer die Katholische Kirchengemeinde mit einer Spende für die Außenbeleuchtung unterstützen möchte, kann dies direkt per Einzahlung auf das Konto 90007006 (Konto Renovierung der St.-Blasius-Kirche) bei der Vereinigten Sparkasse im Märkischen Kreis tun. Auf Wunsch werden entsprechende Spendenquittungen ausgestellt. Allen Spendern, die helfen, das Umfeld der St.-Blasius-Kirche und des Kirchplatzes zu erleuchten, gilt schon jetzt ein herzliches: „Vergelt’s Gott“.



Aktuelles

Patronatsfest in der St.-Nikolaus-Gemeinde

Beckum. Die Beckumer feiern am Sonntag, 8. Dezember, in der St.-Nikolaus-Kirche ihr Patronatsfest. Es beginnt um 9 Uhr mit einem Festhochamt. Anschließend möchte die Kirchengemeinde zu einem Frühstück in die Hönnetalhalle einladen. Die Kosten betragen hierfür vier Euro pro Person, Kinder zahlen die Hälfte. Um besser planen zu können wird gebeten, sich in die Anmelde Listen einzutragen. Die Listen liegen in der Kirche, im Kindergarten sowie in der Goldbäckerei Grote aus.

Adventsfeier für die Garbecker Senioren

Garbeck. Die Garbecker Senioren sind zur Adventsfeier am Mittwoch, 11. Dezember, eingeladen. Sie beginnt um 15 Uhr im Pfarrheim. Bei Kaffee, Kuchen, Gedichten, Weihnachtsgeschichten und Gesang möchten die älteren Menschen gemeinsam einige stimmungsvolle Stunden verbringen.

KFD lädt zum Senioren-Frühstück

Mellen. Zusammen mit den Senioren organisiert die kfd Mellen am Mittwoch, 11. Dezember, ein adventliches Frühstück. Begonnen

wird um 8.30 Uhr mit der Feier einer hl. Messe in der Kirche. Das Frühstück wird anschließend im Pfarrheim serviert. Um ausreichend planen zu können, ist eine verbindliche Anmeldung bei Marga Drees, Telefon 3893, unbedingt erforderlich.

Krippenausstellung im Pfarrheim Mellen

Mellen. Im Pfarrheim Mellen findet am 14./15. Dezember (3. Advent) eine Krippenausstellung statt. Wer seine Weihnachtskrippe ausstellen möchte, kann sich bei Dirk Neuhaus, Telefon 1795, melden, oder sich in die Liste, die am Schriftenstand ausliegt, eintragen. Der Erlös der Ausstellung ist für die Messdiener aus Mellen bestimmt.

Adventskonzert vom Kinder- und Jugendchor Together Affeln

Affeln. Der Kinder- und Jugendchor Together Affeln lädt am Sonntag, 8. Dezember, um 16 Uhr zum Adventskonzert in die St.-Lambertus-Kirche ein. Die jungen Sängerinnen und Sänger werden Adventslieder, christliche Lieder, moderne Lieder, Mitmachlieder und englische Lieder vortragen. Außerdem werden noch Sängerinnen geehrt. Die Leitung haben für den Kinderchor Frauke Ambrecht, für den Jugendchor Marie-Theres Schwartpaul. Der Eintritt ist frei. Am Freitag, 20. Dezember, lädt der Lions-Club Altena/Neuenrade zur musikalischen Andacht um 19 Uhr in die St.-Lambertus Kirche ein. Es werden Stücke für Orgel solo, Orgel und Violine und Orgel und Querflöte gespielt. Die Ausführenden sind an der Violine Inna Kogan und an der Orgel Detlef Seidel.



Busche Elektrotechnik spendet Schülern mehr Licht

Passend zur Vorweihnachtszeit spendete Markus Busche für die Schüler der 3. Klasse der Grundschule Beckum eine neue Beleuchtung des Klassenraumes.

In Zeiten leerer Stadtkassen freute sich Petra Köhler, Schulleiterin der Grundschule in Balve-Beckum, sehr über das Angebot und Engagement der Balver Firma Busche Elektrotechnik GmbH, den Klassenraum der 3. Klasse kostenfrei mit neuen Lampen auszustatten. „Die Kinder sollen beim Lernen beste Lichtverhältnisse haben,“ so Markus Busche über die Aktion in der Beckumer Grundschule. „Schlechtes Licht ist bekanntlich nicht gut für die Augen,“ betont Busche, dessen Tochter Anna Schülerin der Klasse ist. Dass die Lichtverhältnisse im Klassenraum nicht optimal waren, bestätigte auch Klas-

senlehrerin Andrea Sprenger. „An trüben Tagen, die wir im Sauerland immer mal wieder haben, war es trotz des eingeschalteten Lichts mitunter nicht hell genug im Klassenraum. Die Lampen waren veraltet, die Leuchtkörper gaben nicht mehr genug Licht.“

Schnell und unkompliziert schaffte das Team von Markus Busche hier Abhilfe. Es installierte außerhalb der Unterrichtszeiten insgesamt sechs neue Lampen, die den Klassenraum nun perfekt ausleuchten. „Wir haben uns für Leuchten entschieden, die zu jeder Tageszeit den Raum gut ausleuchten und Tageslicht simulieren.“ Die Kinder revanchierten sich mit gebastelten Blumen und einem Lied, das sie eigens für die Helfer einstudiert hatten. Markus Busche freute sich, den Kindern mit ihrer Lehrerin und Schulleiterin einen Herzenswunsch erfüllt zu haben.



HABBEL
Dachdecker - Meisterbetrieb Rudolf Habel GmbH
Dächer-Fassaden-Bauklempnerei-Schieferarbeiten

Hangweg 30
58802 Balve-Langenholtshausen
Telefon: 02375 20078
Telefax: 02375 20079
E-Mail: r.habel@gmx.de

Nada Brahma
Privatpraxis für Peter-Hess-Klangmassage
Iris Krämer
Sorpestraße 9a, Balve Tel. 02375/913919



Auch als Geschenkgutschein!

Aktion zur Weihnachtszeit
60 min. Klangmassage
statt 35,00 € **nur 25,00 €**

Die angebotenen Massagen dienen der Gesundheitsvorsorge und ersetzen keinen Arzt- oder Therapeutenbesuch. Es wird keine Diagnose gestellt und kein Heilversprechen gegeben.

Aktions-Angebote Dezember
von Ihrem Datenträger

Digitalbild 10x15 cm glänzend ab 200 Stück 0,13€*
Miniposter 20x30 cm glänzend 0,99€*
*für weitere Aufträge - zzgl. Bearbeitungsgebühr
10x15 cm Fotos **SOFORT** ab 0,19€

Wir setzen Sie ins rechte Licht:
Portraits, Familienaufnahmen...

Pass- und Bewerbungsfotos **SOFORT**



Hofstraße 5
58802 Balve
Tel. 02375 / 938800

Hauptstr. 93
59846 Sundern
Tel. 02933 / 5014

willecke
Physiotherapie und mehr...

Die Geschenkidee zum Weihnachtsfest!

Wellness vom Therapeuten



- verschenken Sie Wohlfühlmomente
- wählen Sie aus unserem vielfältigen Angebot an Hot-Stone- u. Wohlfühlmassagen

Am Drostentplatz 6 + 8 – 58802 Balve – Tel. 02375/5859
Die Praxis ist vom 24. 12. - 31. 12. 2013 geschlossen!

„Traurig bin ich aber trotzdem“

Schützenbruderschaft St. Sebastian Balve verabschiedet Musikverein Sundern mit Dank und Erinnerungs-Foto

Mit einem gemütlichen Beisammensein im Schützenheim endete am Wochenende die Zusammenarbeit zwischen Musikverein Sundern und Schützenbruderschaft Balve, der es vor 27 Jahren gelang, die Kapelle aus der Nachbarstadt für das Balver Schützenfest zu gewinnen.

Nachdem die Sunderaner Ende August diesen Jahres hatten erkennen lassen, dass sie den Vertrag mit der Bruderschaft nicht fortschreiben möchten, war es für den Vorstand mit dem 1. Vorsitzenden Engelbert von Croy an der Spitze, selbstverständlich, den Musikverein Sundern im Rahmen eines offiziellen Treffens zu verabschieden.

Ab durch die Hintertür, dass

Nicht durch die Hintertür

sei nicht der Stil der Musiker und auch nicht der Balver Schützen, betonte der 1. Vorsitzende, der sich im Schützenheim bei den Sunderanern bedankte. „An deren Vorsitzenden Martin Lahrmann gewandt, unterstrich Engelbert von Croy noch einmal das gute Miteinander. „Der Musikverein Sundern hat in all den Jahren für eine tolle Stimmung gesorgt, vor allem in den beiden Höhlenarmen“, lobte der Vorstands-Vorsitzende die Musikerinnen und Musiker und überreichte Martin Lahrmann ein großes Foto, als Erinnerung an 27 Jahre Musik auf dem Schützenfest der Schützenbruderschaft St. Sebastian Balve.

Auch wenn es zuletzt leichte Reibungsverluste gegeben hatte, betonte Martin Lahrmann: „Wir gehen auch mit einem weinenden Auge.“ Diese For-

mulierung trifft auf keinen Musiker so zu wie auf ihn, denn er fehlte in den vergangenen 27 Jahren nicht einen Tag auf dem Balver Schützenfest. „Ich kann mich noch sehr gut daran erinnern, wie wir uns vor 27 Jahren bei der Schützenbruderschaft als Festmusik beworben haben. Damals hieß unser Dirigent noch Gerd Korbella.“

Erstmals Einzug in die Balver Höhle haltend, war auch der Tubist Martin Lahrmann sehr nervös. „Heute kann ich sagen, es hat sich gelohnt, denn in der Höhle zu spielen, ist immer etwas Besonderes, denn sie ist ganz was anderes als eine Halle. Mit dem Höhleneinzugs-Marsch in die Höhle zu marschieren, ist



Engelbert von Croy überreichte Martin Lahrmann ein Erinnerungsfoto.

jedes Jahr wieder ein Highlight. Allerdings ist der Einzug auch anstrengend. Wenn Du so wie wir Musiker acht Runden drehst in der Höhle, dann gehst Du letztlich auf dem Zahnfleisch, aber dennoch ist es immer wieder sehr schön.“

Dies gilt nach Meinung von Martin Lahrmann auch für die Festzüge und die Untermalung der Schützenmesse in der St.-Blasius-Kirche Balve. „Darauf habe ich mich immer gefreut, denn wenn Du in der Kirche spielst, bekommst Du Gänsehaut“, schwärmt der Chef des

Musikvereins Sundern und fügt lächelnd hinzu: „Das Balver Schützenfest ist mit keinem anderen zu vergleichen. Es ist sehr schön und hervorragend durchorganisiert. Wenn es um 15 Uhr heißt: Abmarsch, dann ist um Punkt 15 Uhr Abmarsch. Und genau das ist gut für die Musik, denn sie weiß dann genau, wo sie dran ist“, sagt Martin Lahrmann, der den Rückzug seines Vereins mit personellen Problemen begründete.

Nach seiner Meinung ist der Musikverein Sundern nicht mehr in der Lage, die hohen Anforderungen, die die Schützenbruderschaft St. Sebastian Balve an die Festmusik stellt, zu erfüllen, ohne sich Aushilfs-

am Mittwoch ging es in den Urlaub“, erzählt Martin Lahrmann, der in den ersten Jahren sogar ein Wohnmobil in der „Sillhaue“ hatte, weil er auf den Absacker in der Nacht von Montag auf Dienstag im „Mammut“ ebenso wenig wie einige Musikkollegen verzichten wollte.

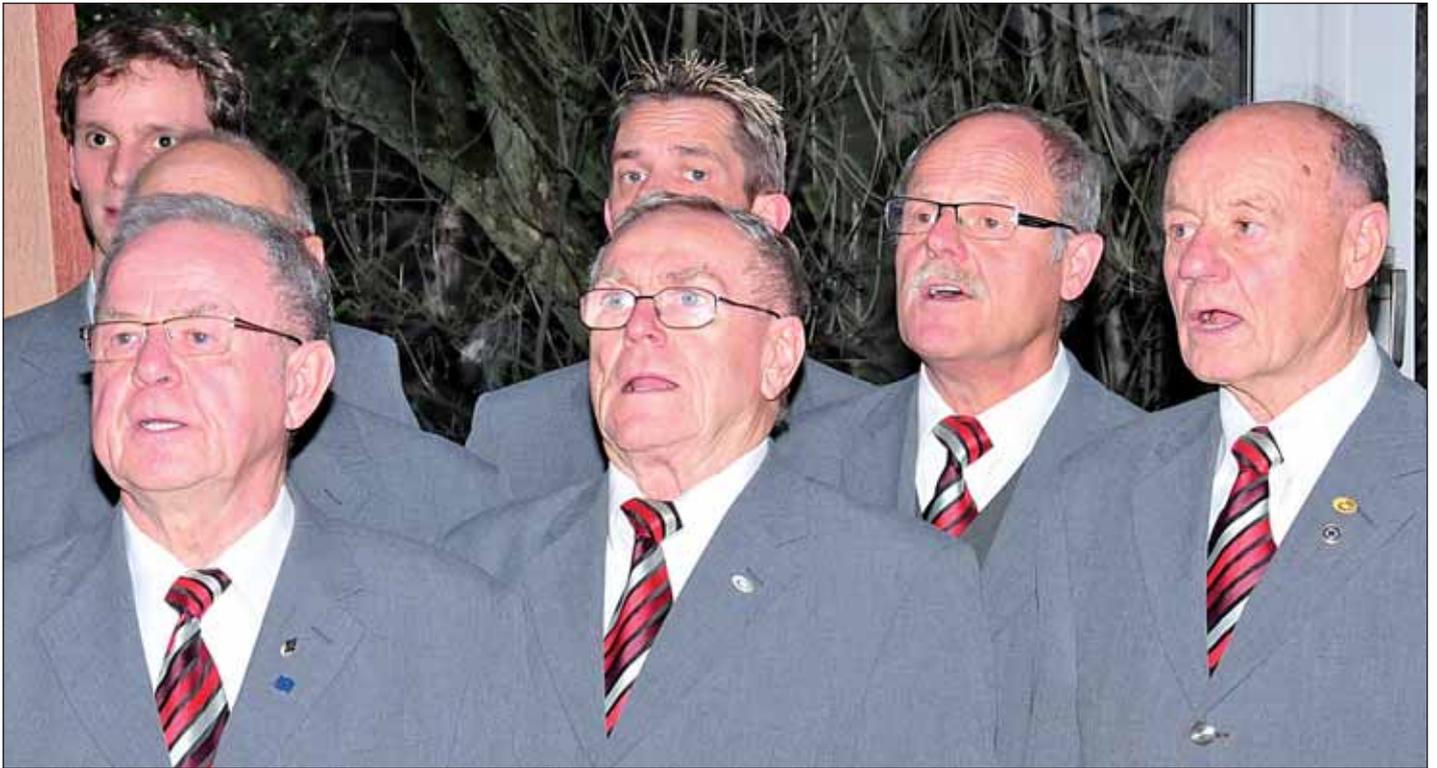
Der neuen Festmusik aus Lichtringhausen mit dem musikalischen Leiter Martin Theile wünscht er alles Gute. „Aber die wissen noch nicht, abgesehen von ihrem Dirigent, was sie auf dem Schützenfest in Balve erwartet. Einfach wird es nicht für sie.“

Wie sich die neue Festmusik im Juli 2014 schlagen

kräfte zu sichern. Und dann rechnet sich das Ganze nicht mehr. „Aber vielleicht ist es auch ganz gut, dass es einen Wechsel gibt. Neue Besen kehren gut und zuletzt war einiges zu eingeschliffen“, sagt Martin Lahrmann.

„Traurig bin ich trotzdem“, sagt der Musiker mit der Tuba, denn in den vergangenen 27 Jahren hat er seinen Familienurlaub stets nach dem Balver Schützenfest angetreten. „Schützenfest in Balve hieß für mich von Samstag bis Dienstag war ich unterwegs und erst

wird, davon überzeugt sich Martin Lahrmann selbst. „Ich komme natürlich zum Balver Schützenfest. Jetzt mache ich zwar keine Musik mehr, aber ich werde mir an der Theke einen trinken.“ Um mangelnde Gesellschaft muss er sich nicht sorgen, denn er ist der Sympathieträger des Musikvereins Sundern, der inzwischen einen neuen Dirigenten hat. Frank Henke ist der Nachfolger von Christoph Goeke, der großes Ansehen bei Martin Lahrmann und dem Orchester besitzt.



Der Männerchor Balve hat großen Anteil daran, dass die Menschen am 14. Dezember auf Weihnachten eingestimmt werden.

Einstimmung auf Weihnachten in der St.-Blasius-Kirche



Erstmals sind zwei Chöre aus der Nachbargemeinde Garbeck in Balve am Start

Nach einer 3-jährigen Pause dürfen sich die Balver jetzt wieder auf ein Advents- und Weihnachtslieder-Konzert freuen. Unter der Regie des Männerchors 1874 Balve findet am Samstag, 14. Dezember, 18 Uhr, ein Adventliches Chor- und Instrumentalkonzert in der St.-Blasius-Kirche zu Balve statt.

Nach dem Tod von Christoph Platte, der über Jahre das Konzert im Balver Dom organisiert hatte, sahen sich weder der Männerchor 1874 noch der Musikverein Balve dazu in der Lage, das traditionelle Konzert als Einstimmung auf das Weihnachtsfest durchzuführen. Erst als es Anfang des Jahres 2013 zu einer lebhaften und phasenweise sehr kontroversen

Diskussion während der Mitgliederversammlung des Männerchors Balve kam, setzten sich jene Sänger durch, die für das Vorweihnachtliche Konzert waren, allen voran Rudolf Rath und Theo Schmitz. Sie forderten den Vorstand vehement auf, seine ablehnende Haltung zu überdenken. Als das nicht so recht fruchten wollte, kam es zu einer Kampfabstimmung, die die Befürworter mit überwältigender Mehrheit für sich entschieden.

Seitdem ist der Vorstand unter Federführung des neuen Vorsitzenden Gerd Ketzenberg und Stellvertreter Bernd Krüdwagen damit beschäftigt, Chöre und Instrumentalgruppen für das Konzert zu gewinnen. „Jetzt steht unser Konzept“, erklärte Gerd Ketzenberg und kündigte gemeinsam mit Bernd Krüdwagen an: „Unsere Planung sieht so aus, dass wir alle zwei Jahre ein Vorweihnachtliches Chor- und Instrumental-Konzert in der Sankt-Blasius-Kirche anbieten werden.“

Um die Konzertreihe im Balver Dom fortzusetzen und um eine Überschneidung mit einem Konzert in der Garbecker Kirche, an dem Frauenchor Garbeck und Choratelier Garbeck beteiligt gewesen wären, sprach der Ex-Vorsitzende Alexander Jedowski vor Monaten die beiden Chöre an, um sie in die Veranstaltung in der Pfarrkirche St. Blasius zu integrieren. Da die Chorleiter Frank Rohrmann und Hardewich Eggermont sich für die Einstimmung auf Weihnachten begei-

stern können, sind erstmals in der langjährigen Geschichte der Vorweihnachtlichen Konzerte zwei Chöre aus Garbeck in Balve am Start.

„Darüber sind wir sehr erfreut“, so Gerd Ketzenberg und Bernd Krüdwagen, die darauf verweisen dass folgende Akteure die Interessierten aus Balve und Umgebung am 14. Dezember, ab 18 Uhr, in der St.-Blasius-Kirche auf Weihnachten einstimmen: Choratelier Garbeck, Frauenchor Garbeck, Kirchenchor St. Blasius Balve, Musikverein Balve mit einem Hornduett, Organistin Sigrid Sandler und Männerchor 1874 Balve.

Der Eintritt ist frei, aber die Akteure würden sich über eine Spende freuen.

Weihnachtsmarkt Balve und verkaufsoffener Sonntag 8. Dezember von 11.30 bis 18 Uhr



Spendensingen für die Weihnachtsbeleuchtung

Balve. Alle Jahre wieder geht es in Balve um das Thema Weihnachtsbeleuchtung und die kostspielige Erneuerung. Damit die Beleuchtung auch weiterhin in Balve strahlt, tut das Vierkant-Quartett was.

Womit? Mit Musik. Für eine Spende von 50 Euro zugunsten der Erneuerung der Weihnachtsbeleuchtung kommen die Sänger – ja zu wem

eigentlich? Zu jedem, der ein schönes Weihnachtsständchen bekommen möchte. In erster Linie natürlich zu den Balver Fachhändlern! Gerne besuchen sie beim Weihnachtsmarkt für eine entsprechende Spende die verschiedenen Balver Geschäfte, um Inhaber wie Kunden mit ein paar ausgesuchten Weihnachtsliedern zu erfreuen.

„Natürlich freuen seren Zuhörern. wir uns auch über Alles für den Lich- jede Spende von un- terglanz!“

Krippenverkauf unter den Arkaden

Balve. Auf dem Weihnachtsmarkt am Sonntag, 8. Dezember, verkauft die Kolpingsfamilie Balve selbst gebastelte Krippen unter den Arkaden der Apotheke am Drostentplatz. Darüber hinaus bietet sie Kaffee, Kuchen und Dekorationsartikel im Pfarrsaal an der Katholischen Kirche ab 11.30 Uhr an. Der Erlös aus dem Verkauf ist für die „Rumänienhilfe“ bestimmt. Die Vorstandsmitglieder der Kolpingsfamilie treffen sich zur nächsten Sitzung am Dienstag, 10. Dezember, um 19.30 Uhr, und zur Komplet lädt er am Dienstag, 17. Dezember, um 19.30 Uhr in die St.-Blasius-Kirche ein.

Der **Balve-Ring**
Von uns für Balve!

Neues zum
Weihnachtsmarkt
in Balve



100 JAHRE
biggemann 2010
Juwelier Uhren Schmuck Optik
Hauptstraße 13 | 58802 Balve | Tel. 02375 2525 | www.biggemann-balve.de

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9.00 - 12.30 Uhr u. 14.30 - 18.30 Uhr, Sa. 9.00 - 13.00 Uhr
Adventssamstage 9.00 - 18.00 Uhr durchgehend

**„Weihnachtsglanz für
Ihr zu Hause!**

Omexco Wanddesign

Schauen Sie doch einfach mal vorbei!

Fachgeschäft für
Malerarbeiten
Verglasungen
Bodenbeläge
Farben

BATHE

Inh. Karl-Friedrich Bathe
Maler-u.Lackierer-Meister
Internet: www.bathe.de

Wir sind von **Architekten**
Bauplanern empfohlen!

Anerkannt in der AS Datenbank
LEISTUNG am BAU

58802 Balve - Im Winkel 3 - Ruf 02375/9187-50 - Fax 9187-60

Unser Adventskalender
erwartet Sie wieder jeden Tag
mit liebevollen Überraschungen!

ADVENT IM MODEN ECK

Besuchen Sie uns am 2. Advent auf dem
Balver Weihnachtsmarkt und wärmen Sie sich auf!

Entdecken Sie softe Lieblingspullis, kuscheligen Strick
und warme Jacken in gemütlicher Atmosphäre
bei heißem Punsch und Kaffee.
Und natürlich Mutti's
hausgemachte
Weihnachtsbäckerei!!!



moden
ANKE HÜLSMEYER **9CK**

MODEN ECK ANKE HÜLSMEYER HAUPTSTR. 2 58802 BALVE 02375.937339

WEINHAUS
ANNELIESE SCHMITZ

Am Baumberg 13 ° 58802 Balve
Tel. 02375 4411 ° Inh. Wolfram Schmitz
www.weinhaus-schmitz.de

Ihr Weinfachgeschäft in Balve seit 1990!

Über 100 Weine aus aller Welt
Sekt, Cava, Champagner, Spirituosen,
Liköre, fertige Cocktails

Gönnen Sie sich einen besonderen Wein zum
Weihnachtsfest, wir beraten Sie gerne.

Außerdem erhalten Sie bei uns individuelle
Weihnachtsgeschenke schon ab 6 Euro,
wie z.B. Feigenessig oder weihnachtliche Teesorten.



Der **HÖNNE**  **EXPRESS**

Aus Balve, für Balve und Umgebung

wünscht allen Lesern und Inserenten
frohe Weihnachten und einen
guten Rutsch ins neue Jahr.



Dezember 2013	Januar 2014	Februar	März	April	Mai	Juni
1 So 1. Advent Adventskonzert Eisborn Kolpinggedenktag Balve	1 Mi Neujahr	1 Sa	1 Sa Preiskostümball Schützenh. Garbeck	1 Di	1 Do Maifeiertag Tot LG Feuerwehr Balve	1 So Schützenfest LA
2 Mo 49 Kolpingforum	2 Do	2 So Kirchenkonzert in Beckum Mariä Lichtmess	2 So	2 Mi	2 Fr	2 Mo 23
3 Di	3 Fr	3 Mo 6	3 Mo Rosen- montag 10	3 Do HÖNNEXPRESS	3 Sa Märchenwochen in der Balver Höhle bis 7. 6. 2014	3 Di
4 Mi Weihnachtsmarkt KFD L. hollhausen	4 Sa RWE-Cup bis 5. 1.	4 Di	4 Di Fastnacht	4 Fr Balver Regio Wocklum bis 6. 4.	4 So	4 Mi HÖNNEXPRESS
5 Do HÖNNEXPRESS	5 So	5 Mi	5 Mi Aschermittwoch	5 Sa Wunschkonzert MV Garbeck	5 Mo 19	5 Do
6 Fr Nikolaus	6 Mo Neujahrsempfang Kath. u. Evang. Kirchengemeinde Hl. 3 Könige 2	6 Do HÖNNEXPRESS	6 Do HÖNNEXPRESS	6 So	6 Di	6 Fr
7 Sa Nikolausgang Orsteil Balve Mariä Empfängnis	7 Di HÖNNEXPRESS	7 Fr Winter-Olympiade in Sotchi bis 23. 2. 2014	7 Fr Kleiderbüse Volk- ringhausen bis 9. 3.	7 Mo 15	7 Mi HÖNNEXPRESS	7 Sa Balver Panoramalauf
8 So Balver Weihnachtsmarkt 2. Advent	8 Mi	8 Sa Benefizkonzert in der Aula	8 Sa	8 Di	8 Do	8 So Pfingstsonntag Sternwallfahrt Pfingst- montag 24
9 Mo 50	9 Do	9 So	9 So	9 Mi	9 Fr Chorfestival 115 Jahre MG V'hausen bis 10. 5.	9 Mo 24
10 Di Adv. Seniorenachmittag Schulzentr. Balve	10 Fr	10 Mo 7	10 Mo 11	10 Do	10 Sa Frühlingkonzert MV Balve in der Aula Tot Gundthiescampus	10 Di Pfingsterferien
11 Mi	11 Sa	11 Di	11 Di	11 Fr	11 So Tot in der Luisen- hütte Wocklum Muttertag	11 Mi
12 Do	12 So	12 Mi	12 Mi	12 Sa	12 Mo 20	12 Do Public Viewing Fußball-WM bis 13. 7.
13 Fr	13 Mo 3	13 Do	13 Do	13 So Palmsonntag	13 Di	13 Fr Italienische Nacht in der Balver Höhle
14 Sa	14 Di	14 Fr Valentinstag	14 Fr	14 Mo 16 Beginn Osterferien	14 Mi	14 Sa Jungschützenfest in Beckum „Luisse heizt ein“
15 So 3. Advent Weihnachtsmarkt Garbeck	15 Mi	15 Sa	15 Sa	15 Di	15 Do Balve Optimum bis 18. Mai	15 So Türkisch-Islamisches Gemeindefest 14. +15. 6. Auto & mehr
16 Mo 51	16 Do	16 So Seniorenkarneval GS Langenholthausen	16 So	16 Mi	16 Fr	16 Mo 25
17 Di	17 Fr	17 Mo 8	17 Mo 12	17 Do Gründonnerstag	17 Sa	17 Di
18 Mi	18 Sa	18 Di	18 Di	18 Fr Karfreitag	18 So	18 Mi
19 Do	19 So	19 Mi Frauenkarneval Langenholthausen	19 Mi	19 Sa Karsamstag	19 Mo 21	19 Do Prozession in Balve Fronleichnam*
20 Fr	20 Mo 4	20 Do	20 Do Frühlingsanfang	20 So Osterfeuer Ostersonntag	20 Di	20 Fr
21 Sa Winteranfang	21 Di	21 Fr Frauenkarneval KFD Balve	21 Fr	21 Mo Oster- montag 17	21 Mi	21 Sa Sommeranfang
22 So 4. Advent	22 Mi	22 Sa Karneval in Volkringhausen	22 Sa Keglerball in Garbeck	22 Di	22 Do	22 So Schützenfest Eisborn
23 Mo 52 Beginn Weihnachtsferien	23 Do	23 So	23 So	23 Mi	23 Fr	23 Mo 26
24 Di Heiligabend	24 Fr	24 Mo 9	24 Mo 13	24 Do	24 Sa Balver Wanderochenende bis 25. 5. 2014	24 Di
25 Mi 1. Weihnachtstag	25 Sa	25 Di	25 Di	25 Fr	25 So Kommunalwahlen in NRW	25 Mi
26 Do Weihnachtsreiten in Wocklum 2. Weihnachtstag	26 So	26 Mi	26 Mi	26 Sa	26 Mo 22	26 Do
27 Fr	27 Mo 5	27 Do Weiberfastnacht	27 Do	27 So	27 Di	27 Fr Siebenschläfer
28 Sa	28 Di	28 Fr	28 Fr	28 Mo 18	28 Mi	28 Sa Brunnenfest Garbeck
29 So	29 Mi		29 Sa Singforum Choralettier Garbeck	29 Di	29 Do Landpartie in Wocklum Chr. Himmelfahrt	29 So
30 Mo 1	30 Do		30 So Beginn der Sommerzeit Jugendkonzert MV Beckum	30 Mi Maibaumfest in Volkringhausen Walpurgisnacht Tanz in den Mai Langenholthausen	30 Fr	30 Mo 27
31 Di Silvesterparty SV Beckum Silvester	31 Fr		31 Mo 14		31 Sa	

Alle Angaben ohne Gewähr!

Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Januar 2015
1 Di	1 Fr	1 Mo 36	1 Mi	1 Sa Allerheiligen*	1 Mo 49	1 Do Neujahr
2 Mi	2 Sa	2 Di	2 Do Kartoffelfest Beckum <small>HOTNIGEXPRESS</small>	2 So Allerseelen	2 Di	2 Fr
3 Do <small>HOTNIGEXPRESS</small>	3 So Schützenfest Mellen	3 Mi	3 Fr Musikbuffet Mellen Tg. d. Dt. Einheit	3 Mo 45	3 Mi Weihnachtsmarkt KFD Langenholth.	3 Sa
4 Fr Abschiedsfeier GS Langenholthausen	4 Mo 32	4 Do <small>HOTNIGEXPRESS</small>	4 Sa Schnadegang in L.A.	4 Di	4 Do <small>HOTNIGEXPRESS</small>	4 So
5 Sa	5 Di	5 Fr	5 So Erntedankfest	5 Mi	5 Fr	5 Mo 2
6 So Schützenfest Beckum	6 Mi	6 Sa	6 Mo Beginn Herbstferien 41	6 Do <small>HOTNIGEXPRESS</small>	6 Sa Nikolaus	6 Di Hl. 3 Könige
7 Mo Beginn Sommerferien 28	7 Do 7. bis 9. 8. Irish-Folk-Festival <small>HOTNIGEXPRESS</small>	7 So Pfarrfest Garbeck	7 Di	7 Fr	7 So 2. Advent Balver Weihnachtsmarkt	7 Mi <small>HOTNIGEXPRESS</small>
8 Di	8 Fr	8 Mo 37	8 Mi	8 Sa Après-Ski-Party	8 Mo 50	8 Do
9 Mi	9 Sa Dorfturnier Garbeck	9 Di	9 Do	9 So Martinsmarkt Mellen	9 Di	9 Fr
10 Do	10 So	10 Mi	10 Fr	10 Mo 46	10 Mi	10 Sa
11 Fr	11 Mo 33	11 Do	11 Sa	11 Di Martinszüge in den Ortsteilen Martinstag	11 Do	11 So
12 Sa	12 Di	12 Fr	12 So	12 Mi	12 Fr	12 Mo 3
13 So Schützenfest Garbeck	13 Mi	13 Sa Techno-Party Stadtfest Balve	13 Mo 42	13 Do	13 Sa Adventskonzert Garbeck	13 Di
14 Mo 29	14 Do	14 So	14 Di	14 Fr	14 So 3. Advent Garbecker Weihnachtsmarkt	14 Mi
15 Di	15 Fr Mariä Himmelfahrt*	15 Mo 38	15 Mi	15 Sa Chorkonzert des Chorateliers in Neuenrade	15 Mo 51	15 Do
16 Mi	16 Sa German Kult Rock Biergartenfest Garbeck	16 Di	16 Do	16 So Volkstrauertag	16 Di	16 Fr
17 Do	17 So	17 Mi	17 Fr	17 Mo 47	17 Mi	17 Sa
18 Fr Einstimmung auf Schützenfest Happy Einkaufstag	18 Mo 34	18 Do Pilgerwanderung Kölping bis 20. 9.	18 Sa	18 Di Vereinsforum: Terminabsprache der Vereine	18 Do	18 So
19 Sa	19 Di	19 Fr Kreisschützenfest in Arnsberg bis 21. 9.	19 So	19 Mi Buß- und Bettag*	19 Fr	19 Mo 4
20 So Schützenfest Balve	20 Mi	20 Sa Stadtverbandstag Feuerwehr Balve	20 Mo 43	20 Do	20 Sa	20 Di
21 Mo 30	21 Do	21 So Wallfahrt mit dem Malteser	21 Di	21 Fr	21 So 4. Advent	21 Mi
22 Di	22 Fr	22 Mo 39	22 Mi	22 Sa KFD-Basar GS Langenholthausen Festival der Liebe	22 Mo Beginn Weihnachtsferien Winteranfang	22 Do
23 Mi	23 Sa Klassik-Konzert bis 24. 8. in der Höhle	23 Di Herbstanfang	23 Do	23 So Totensonntag	23 Di	23 Fr
24 Do	24 So	24 Mi	24 Fr	24 Mo 48	24 Mi Heiligabend	24 Sa
25 Fr	25 Mo 35	25 Do	25 Sa Offiziers-/Königsball in Beckum	25 Di	25 Do 1. Weihnachtstag	25 So
26 Sa	26 Di	26 Fr Meisterl. Chorkonzert bis 28. 9. MC Balve	26 So Balver Höhlenmarkt 25. + 26. 10. Beginn der Winterzeit	26 Mi	26 Fr Weihnachtsreiten in Wocklum 2. Weihnachtstag	26 Mo 5
27 So Schützenfest Volkringhausen	27 Mi	27 Sa Erntedankfest in Langenholthausen	27 Mo 44	27 Do	27 Sa	27 Di
28 Mo 31	28 Do	28 So	28 Di	28 Fr	28 So	28 Mi
29 Di	29 Fr	29 Mo Patronatsfest 85 Jahre St. Michaelskapelle 40	29 Mi	29 Sa Festival der Liebe	29 Mo 1	29 Do
30 Mi	30 Sa Abrechnung St. Sebastian Balve	30 Di	30 Do	30 So 1. Advent Wunschkonzert Langenholthausen	30 Di	30 Fr
31 Do	31 So		31 Fr Reformationstag*		31 Mi Silvester	31 Sa



* Feiertag in Nordrhein-Westfalen ○ = Neumond ◐ = zunehmender Halbmond ● = Vollmond ◑ = abnehmender Halbmond

Klimaneutral gedruckt ClimatePartner

Weihnachtsmarkt Balve

Wieland:
Lieber Casimir, wenn man das so bedenkt: 2000 Jahre sind es nun schon her ... und nach dem Jesuskind, Maria und Josef sind wir immer noch die



Das Zwiegespräch

im weihnachtlichen Krippenspiel! Ohne uns beiden gibt es kein echtes Krippenspiel, gerade hier in Balve nicht und mit unserer Geschichte.

Mein Name Wieland ist nicht ganz ohne. Mein Namensvetter der Schmied soll Siegfried dem Helden in der Höhle sein Schwert geschmiedet haben. Ich kann zwar nicht mit dem Schwert umgehen, aber guck dir nur meine Hörner an! Damit könnte ich in der Not die ganze Heilige Familie verteidigen und beschützen!

Casimir: Lieber Wieland, ich bin ja dein Freund. Aber jetzt erzählst du mir mit großen Worten, was für ein kraftvoller, tüchtiger Ochse du bist! Weißt du denn nicht oder hast

du etwa schon vergessen, warum man gerade Ochse und Esel auserkoren hat, bei diesem göttlichen Ereignis der Weihnacht dabei zu sein? Doch nur, weil Demut und Bescheidenheit, Geduld und Hilfsbereitschaft uns auszeichnen. Und nicht Kraft, Stärke und Gewalt! Darüber habe ich mir ge-

rade beim letzten Krippenspiel viele Gedanken gemacht.

Deshalb denke ich an meinen Namensvetter Casimir – mit C geschrieben. Der war schon ein großer Heiliger, denn das bedeutet auf Deutsch nämlich Friedensstifter! Dieser Name passt natürlich gut in die Weih-

nachtszeit, die Zeit des Friedens und des Guten in der Welt.

Wieland:
Ja, mein lieber Casimir, jetzt haben wir aber beide ein bisschen schwärmerisch über-

trieben! Du mit deinem Heiligen und ich mit meinem Schmied.

Wir wollen uns doch wirklich wieder auf unsere eigenen, angeborenen Tugenden besinnen und uns auf das nächste Krippen-

Fortsetzung auf der übernächsten Seite.

Frischer Wind für Balve

Seit einem Jahr nun bin ich selbstständig und es macht mir Freude!
Dankbar bin ich allen, die mich in dieser Zeit unterstützt und mir geholfen haben.
Auch in Zukunft bemühe ich mich, mit meinen Mitarbeiterinnen alle Kunden zur Zufriedenheit zu bedienen.

Vielen Dank
Ihre Irene Schneider

SCHNEIDER



JEDOWSKI

SAUERLÄNDER LANDMETZGEREI

Wir wünschen Ihnen einen schönen
Balver Weihnachtsmarkt!

Unser Angebot bis zum 07.12.2013

Schweinerückenbraten	100 g	0,79 €
Frühlingspfanne	100 g	0,75 €
Loses Mett	100 g	0,69 €
Mexikanischer Feuertopf	100 g	0,95 €
Grober Fleischkäse	100 g	1,39 €
Sahneleberwurst mit Schnittlauch	100 g	1,09 €
Westfälische Blutwurst	100 g	1,09 €

Weihnachtsaktion!

Große Auswahl zu kleinen Preisen

Ausstellung mit exklusiven Dekorations- und leuchtenden Weihnachtsartikeln wie Lichterketten, LED-Kerzen und Leuchsternen.

8.12.2013 WEIHNACHTSMARKT BALVE

Erleben Sie zum Balver Weihnachtsmarkt die Exklusiv-Vorstellung verschiedener Miele Kaffee- und Espresso-Maschinen und überzeugen Sie sich vom unvergleichlichen Geschmack der Kaffee-Spezialitäten.



+busche

technik und design studio
Hauptstraße 12
58802 Balve
Tel. 0. 2375. 2051 546
www.busche-elektrotechnik.de

ANGEBOTE, DIE MAN NICHT ABLEHNEN KANN:

DIE PARIS-SONDERMODELLE



**0,99 %
FINANZIERUNG**

Z. B.

**RENAULT TWINGO PARIS 1.2 LEV 16V 75 ECO²
MIT DELUXE-PAKET**

Vorführwagen • EZ: 27.09.2013 • Radio 4x15 W MP3 Bluetooth mit Plug & Music • Klimaanlage • ESP • Nebelscheinwerfer • Lederlenkrad • Leichtmetallräder • Metallic-Lackierung u. v. m.

monatlich ab **89,- €**

Fahrzeugpreis 10.995,- €. Bei Finanzierung: Nach Anzahlung von 1.650,- €, Nettodarlehensbetrag 9.345,- €, 60 Monate Laufzeit (59 Raten à 89,- € und eine Schlussrate: 4.434,37,- €), Gesamtaufleistung 50.000 km, eff. Jahreszins 0,99 %, Sollzinssatz (gebunden) 0,986 %, Gesamtbetrag der Raten 9685,37,- €. Gesamtbetrag inkl. Anzahlung 11.335,37,- €. Ein Finanzierungsangebot für Privatkunden der Renault Bank, Geschäftsbereich der RCI Banque S.A. Niederlassung Deutschland, Jagenbergstraße 1, 41468 Neuss.

Besuchen Sie uns im Autohaus. Wir freuen uns auf Sie!

Gesamtverbrauch (l/100 km): innerorts 6,7; außerorts 4,2; kombiniert 5,1; CO₂-Emissionen kombiniert 119 g/km (Werte nach Messverfahren VO [EG] 715/2007).

AUTOHAUS PAPE

Barendorfer Bruch 4 + 26 · 58640 Iserlohn · Tel.: 02371 / 9755-0
Hagener Str. 185 · 58642 Iserlohn · Tel.: 02374 / 50188-0
Hönnetalstr. 61 · 58802 Balve · Tel.: 02375 / 9188-0

www.autohaus-pape.com



Blüggel *Deen in Stahl*
Schlosserei und
Metallbaufachbetrieb

Inh.: Frank Levermann zugel. Schweißfachbetrieb n. DIN 18800-7
Balkone • Geländer • Vordächer • Türen
Stahlbau • Garagentore • Antriebe • Tore • Treppen

Besuchen Sie uns im Internet unter:

www.schlosserei-blueggel.de

Balve ☎ 0 23 75 / 27 73

Weihnachtsmarkt Balve

spiel vorbereiten. Lass uns auf unsere Ziegen und Schafe achten, dass sie auch nicht aus der Übung kommen und aus der Reihe tanzen.

Beide: Aber dazu noch etwas von uns beiden: Da gibt es doch aus der Überlieferung des ersten Krippenbildes so um 300 vor Christus eine Krippe mit Jesuskind und Ochs und Esel ohne Maria und Josef. Da können wir beiden ja mal leicht ins Schwärmen kommen. Aber was sagt unser Orchs- und Eselverstand dazu? Vielleicht entstand das Bild nach

dem „Ehre sei Gott in der Höhe“, als die Engel schon wieder im Himmel waren, die Hirten zurück zu ihren Herden gingen und Maria und Josef für das Nötigste zum täglichen Leben sorgen mussten.

Wenn es damals so kalt war wie im letzten Jahr, können wir uns gut vorstellen, wie stolz unsere beiden Vorfahren damals in Bethlehem waren, das Jesuskind in seiner Krippe in die Mitte zu nehmen und mit ihrer Wärme zu schützen und das Schlimmste zu ver-

hindern, bis Maria und Josef wieder da waren.

Casimir: Und das wollen wir zum Abschluss unserer Unterhaltung einmal feststellen: Für die Menschen bis du nur stur und stark und ich einfach nur ein dummer Esel, so meinen die wohl.

Aber vielleicht sind sie, wenn sie unser Zwiége-

spräch gehört haben, auch bereit, sich auf ihre wirklichen Tugenden zu besinnen, um sich so wie wir einen Platz an der Krippe zu verdienen.

Dann hätten wir das, was sich die Menschheit zu Weihnachten auf dieser Welt wünscht: Frieden auf Erden!

TV-, Sat- und Kabel-Service
Markenvertrieb
Panasonic + Technisat
Musikinstrumente + Zubehör
Elektrohauseräte

Haus Staffel

Fachgeschäft für Unterhaltungselektronik

Inhaber Frank Dahlke

Hauptstraße 20 · 58802 Balve · Tel.: 02375/2423 · Fax: 02375/3113

Lassen Sie sich auf dem
Weihnachtsmarkt im geheizten Zelt
vor unserem Geschäft mit
und verwöhnen!

Genussbäckerei
TILMANN

Tel. 02375 / 91590

Hauptstr. 23 · Balve

Wir wünschen allen unseren Patienten
ein gesegnetes Weihnachtsfest und
einen guten Rutsch ins neue Jahr.

Zentrale Terminvergabe:

0 23 75/22 21

für Balve - Iserlohn
Hemer - Menden - Sundern

Das
Podo-Team
FREIBURG

 **Catering**
Lehmann

Partyservice • Am Hohlen Stein 28
58802 Balve
Grillmobil • Fon 02375-1025
Imbissmobil • Mobil 0171-2139847
kontakt@lehmanncatering.de
www.lehmanncatering.de

Josef Schneider
58802 Balve
Tel. 02375/2419

Kohlen - Koks - Briketts
Heizöl
Baustoff - Großhandlung

Lieferung sämtlicher Baustoffe wie: Kunststoffrohre - Dränrohre - Portlandzement - Gips - Hydratkalk - Zementmörtel - Sand - Uniporsteine - Schwerbetonsteine.
Holz - Eisen: Bauholz - Kantholz - Kaminholz - Hobeldielen - T-Eisen - Baustahlgewebe.
Landwirtschaftl. Bedarfsartikel: Düngemittel - Futtermittel - Silo Anstrich - Holzschutzmittel - Holzkohle - Salzlecksteine - Rindenmulch - Blumenerde - Torfmüll usw.

Advent, Advent, ja wenn das 2te Lichtlein
brennt, genießen wir die Momente, denn
bei uns gibt es die Prozente!

Auch danach geht
das Licht nicht aus,
besuchen Sie uns
im Blumenhaus!



Hauptstr. 15
58802 Balve
Tel.: 02375-937212

Inh. Sabrina Brambor

Öffnungszeiten: Mo. bis Fr. durchgehend von 9 -18 Uhr, Sa 9-12.30 Uhr.

SCHÄFER IMMOBILIEN

Vermittlung von:
Wohnhäusern - Eigentumswohnungen - Geschäftshäusern
Gewerbeimmobilien - Baugrundstücken
Land- u. forstwirtschaftl. Flächen - Landw. Hofstellen - Resthöfe
Mietwohnungen

Erstellung von Wertgutachten Ihrer Immobilie

www.helmut-schaefer-immobilien.de

58802 Balve Am Drostentplatz 2 Tel. 02375 / 938655



AUF EIN FESTLICHES BEISAMMENSEIN ...

Das Team Ihrer Shell Station bedankt sich für Ihre
Treue und wünscht allen Kunden besinnliche und
friedliche Festtage und einen guten Rutsch.

Shell Station Ralf Schneider e.K.

Hönnetalstr. 20, 58802 Balve
Tel.: 023 75/24 44, Fax: 023 75/20 35 97
E-Mail: tankstelle-balve@online.de

SA Containerdienst

...für eine saubere Umwelt

Containerdienst

Bauschutt • Baumischabfälle
Abfall zur Verwertung • Sperrmüll
Holz • Pappe/Papier • Schrott

Entsorgung

Klärschlamm- und
Gülletransporte



58802 Balve
Am Pickhammer 8

☎ 02375 / 5328

E-mail: balver-containerdienst@t-online.de

Sabine Mähler

Sabine's
Haarkeller

Friseurmeisterin

Wir wünschen allen Kunden, Freunden
und Bekannten eine schöne und
besinnliche Weihnachtszeit und ein
gesundes und erfolgreiches Jahr 2014!

www.sabines-haarkeller.de

Kletterpot 6 • 58809 Neuenrade • Tel.: 02392/50 75 71

Computer Service Koch

Hardware-Software-Zubehör
Ein- und Umbau-Beratung-Service

Reparatur-Service für PC's
Notebooks • Tablet's
& Apple-Produkte

Alarmanlagen
Videoüberwachung



www.CS-KOCH.de • Bogenstr. 8 • Balve
02375-939-555 • info@cs-koch.de

Mo - Fr 9.30 - 13.00 + 15.00 - 18.00 • Sa 10.00 - 13.00

Frohe
Weihnachten
und ein glückliches
neues Jahr.

Alte Hospitalgasse 9
58802 Balve
Tel. 02375/20022 - Fax 20023

Lendringer Hauptstraße 25
58710 Menden
Tel. 02373/83883 - Fax 83231



Die Kirchenmusikerin und die „Leuchtturmstelle“

Sigrid Sendler stellt sich den Leserinnen und Lesern des HÖNNE-EXPRESS vor

Seit dem 1. Oktober 2013 im Pastoralverbund Balve-Hönnetal als hauptamtliche Kirchenmusikerin tätig, stellt sich Sigrid Sendler den Lesern des HÖNNE-EXPRESS vor: „Geboren bin ich als Auslandsösterreicherin in Dortmund, wo ich meine ersten fünf Lebensjahre verbracht habe. Danach zog meine Familie nach Trier, wo ich meine Schulzeit verbracht, und durch das Singen im Jugendchor einer Kirche und in einem Konzertchor meine Liebe zur Kirchenmusik entdeckt habe. Erst während des Abiturs beschloss ich, die Musik zum Beruf werden zu lassen. Daher begann ich nach zwei Jahren intensiven Vorbereitens mit dem Klavierstudium, Richtung Instrumentalpädagogik, in Wien. Dazu kam später Orgel (Instrumentalpädagogik) und schließlich, sehr spät, endlich Kirchenmusik.“

In Wien habe ich insgesamt 12 Jahre verbracht, in denen ich sowohl viel studiert habe, als auch reichliche und vielfältige Berufserfahrung sammeln durfte. Als Instrumentallehrerin für Klavier und Orgel, als Organistin verschiedener Kirchen und als Leiterin verschiedener Chöre: von Renaissance bis Moderne, Pop, Klassik, Gospel, es war fast alles dabei.

Nach dieser Zeit ergab es sich, dass ich eine Möglichkeit bekam, in Norwegen als Organistin, Instrumentallehrerin und Musiklehrerin in einer kombinierten Anstellung zu arbeiten. Sowohl das unglaublich schöne Land, als auch die inhaltliche Mischung der Stel-



Die Kirchenmusikerin Sigrid Sendler fühlt sich im Pastoralverbund Balve-Hönnetal schon jetzt sehr wohl.

le haben mich so sehr gereizt, dass ich die Stelle angenommen habe, obwohl mein drittes Studium, das der Kirchenmusik, noch nicht abgeschlossen war. Da ich auf Letzteres nicht verzichten wollte, bin ich zwei Jahre lang zwischen zwei der schönsten Inselkommunen an der Westküste in Mitt-Norwegen und Österreich gependelt. Die Inselzeit habe ich mit meinem Kirchenmusikdiplom in Graz abgeschlossen.

Dort hat mich die Sehnsucht nach dem Norden nicht los-

gelassen, daher habe ich mich noch einmal in Norwegen beworben, diesmal für eine 100-Prozent-Stelle in einer evangelischen Kirchengemeinde ganz im Süden des Landes. Dort habe ich den Chor geleitet, eine Vorschulkindermusikgruppe ins Leben gerufen und natürlich die Orgeldienste gespielt.

Leider hat sich nach kurzer Zeit die finanzielle Situation dieser Gemeinde so verschlechtert, dass mehrere Stellen, unter anderem auch meine, um 20 % gekürzt werden mussten. Dies

war der Anlass, nach so kurzer Zeit mich neu umzusehen, sowohl in Norwegen als auch in Deutschland, wo meine Eltern und Geschwister wohnen. So bin ich auf die „Leuchtturmstelle“ in Balve gestoßen. Die Ausschreibung hat mich auf Anhieb angesprochen: Ein Pastoralverbund aus einer bunten, lebendigen Mischung von elf Kirchengemeinden mit ihren individuellen Traditionen, verschiedenartigen Menschen und Ideen. Ich freue mich sehr, dass ich hier sein darf und bin seit

einem Monat neben den Orgeldiensten und der Leitung des Kirchenchores vor allem damit beschäftigt, den Pastoralverbund mit seinen verschiedenen Menschen und auch den Orgeln kennen zu lernen.

Ich hoffe, dass es mir gelingt, möglichst viele Menschen zur aktiven Teilnahme am kirchenmusikalischen Leben zu bewegen – es gibt unzählige Möglichkeiten. Durch Gemeindegesang, Singen im Chor, Dienst als Kantor, die alt ehrwürdige Tradition des Psalmengesangs, als Instrumentalgruppe, als Band, als Solist, als Vokalensemble, als Erwachsener, als Kindergartenkind, als Senior oder Seniorin als Jungendlicher...

Es gibt eigentlich keinen Menschen, der sich nicht angesprochen fühlen darf. Ich zähle es zu meinen wichtigsten Aufgaben, Menschen, die musikalisch etwas beitragen können oder möchten, Hilfestellung zu geben, und auch zur Bildung von neuen Gruppen zu motivieren.

Einige fruchtbare Gespräche konnte ich bereits führen, und einiges ist bereits am Entstehen. Ich möch-

„Jede Orgel hat ihren Reiz“

Kirchenmusikerin Sigrid Sandler freut sich über motivierte Menschen

HÖNNE-EXPRESS: Wie sind Sie im Pastoralverbund Balve-Hönnetal aufgenommen worden?

Sigrid Sandler: Sehr gut, denn die Leute sind sofort auf mich zugekommen. Zudem sind sie sehr motiviert, und das ist das Schönste, was einem passieren kann.

Wie sieht Ihr Dienstplan aus?

Vorrangig spiele ich die Orgel in der St.-Blasius-Pfarrkirche. Ich bin aber beispielsweise auch schon in Beckum, Eisborn und Volkringhausen und erst gestern im Haus Anabell in Garbeck gewesen.

Ist der wechselseitige Einsatz eine besondere Herausforderung?

Sicherlich ist es eine Umstellung, aber jede Orgel hat ihren Reiz. Aber es macht natürlich riesigen Spaß auf einer so großen Orgel wie in Balve zu spielen.

Wie ist es um den Kirchenchor St. Blasius bestellt?

Wir proben seit Oktober und singen beim vorweihnachtlichen Konzert am 14. Oktober und auch in der Christmette am Heiligen Abend in der St.-Blasius-Kirche.

Was schwebt Ihnen vor?

Den Umfang lasse ich offen, aber ich kann Ihnen sagen, der Chor ist sehr motiviert. Er hat jetzt sogar einstimmig beschlossen, die Probenzeit um 30 Minuten auf zwei Stunden zu verlängern.

Wie sieht es personell aus?

Interessierte sind im Kirchenchor jederzeit herzlich willkommen. Sie sollten sich aber vorher unter der Telefonnummer 0176 286 266 24 bei mir melden. Wenn ich nicht sofort ans Handy gehe, ruhig noch einmal versuchen.

Gibt es einen Plan für 2014?

Ja, ich werde ab Januar im Kindergarten St. Antonius Beckum Stimmgebung anbieten, und zwar für alle Kinder einmal pro Woche. Überdies habe ich den Musikkreis Langenholthausen übernommen, nachdem er bei mir angefragt hatte.

*Mit Sigrid Sandler sprach
Richard Elmerhaus*

te Sie aber nochmals dazu auffordern, sich zu melden, wenn Sie sich vorstellen können, sich musikalisch einzu-

bringen, egal was es ist. Wer weiß, was wir hier noch zum Leuchten bringen werden – und zwar gemeinsam“.



GESUNDHEITSCAMPUS SAUERLAND

St. Marien-Balve

Campus	Funktion	Kontakt	Sprechzeiten / Termine	Etage
Dr. Jürgen Schmitz	Internistischer Hausarzt	MVZ St. Damian 02375 / 82 125	Mo, Di, Do 08:00 – 12:30 Uhr und 15:00 – 17:30 Uhr Fr 08:00 – 12:30 Uhr Mi 08:00 – 12:30 Uhr	1. Etage
Dr. Hans Chr. Hautkappe	Internist	MVZ St. Damian 02375 / 82 125	Siehe oben	1. Etage
Dr. Birgit Koberg	Gastroenterologie u. Diabetes	MVZ St. Damian 02375 / 82 125	Siehe oben	1. Etage
Herr Nafe Ashour	Kardiologie	MVZ St. Damian 02375 / 82 125	Siehe oben	1. Etage
Dr. U. Hachenberg	Orthopädie	Gemeinschaftspraxis Hönninsel 02373 / 39937-0	Mo 14:30 – 17:00 Uhr	Erdgeschoss
Dr. B. Hegemann	Orthopädie	Siehe oben	Di 14:30 – 17:00 Uhr	Erdgeschoss
Dr. J. Jäger	Orthopädie und Unfallchirurgie	Siehe oben	Do 14:30 – 17:00 Uhr	Erdgeschoss
Björn Freiburg	Podologie	02375 / 22 21	Fr nach Vereinbarung	Erdgeschoss
MobiDoc	Ambulante Pflege, Wundpflege	02933 / 79 71 9	Nach Vereinbarung	Erdgeschoss
Praxis Frau Herde	Krankengymnastik u. Massagen	02375 / 1070	Mo – Do 07:00 - 20:00 Uhr Fr 07:00- 15:00 Uhr	Erdgeschoss
Reha-Sport	Sport- und Reha Angebote	Frau Schröer 02375 / 20 33 71	Mehrere Kurse in der Woche	4. Etage
Kneipp – Verein Balve	Sport- und Gymnastikangebote	Frau Droste-Splitt 02375 / 46 23	Auf Anfrage	4. Etage
Frau Mischkin	Yoga	Frau Mischkin 02933 / 78 63 599	Kurse Mo, Di, Mi	4. Etage
Herr Ralf Bigell, Gesundheitscoach	QiGong	Herr Bigell 0163 / 90 36 493	Mi 18:30 Uhr	4. Etage



Die Mitglieder des Kulturausschusses nahmen das neue Stadtarchiv in Augenschein.

Neues Stadtarchiv in der Realschule Balve

Die Stadt Balve verfügt über ein eigenes Archiv, das ihr noch viel Arbeit bereiten wird. Diese Meinung vertrat Dr. Teske vom Landesarchivamt, der Stadtarchivar Reimund Schulte bei der Einrichtung tatkräftig unterstützt hat.

Ein Archiv ist nicht nur ein Raum, sondern bedarf der ständigen Pflege. Archivieren umfasst nach Archivgesetz die Aufgaben, Unterlagen zu erfassen, zu bewerten, zu übernehmen und das übernommene Archivgut sachgemäß zu verwahren, zu ergänzen, zu sichern, zu erhalten, instand zu setzen, zu erschließen, zu erforschen, für die Nutzung bereitzustellen sowie zu veröffentlichen. Diesen umfangreichen Anforderungskatalog breitete Dr. Teske aus, als das Stadtarchiv im ehemaligen Technik-Raum der Städtischen Realschule Balve im Beisein von Bürgermeister Hubertus Mühling, Pfarrarchivar Rudolf Rath, Vertretern des MGV „Amicitia“ Garbeck und

den Kulturausschuss-Mitgliedern seiner Bestimmung übergeben wurde. „Ein Archiv ist nicht nur ein Magazin, es muss auch mit dem nötigen Personal ausgestattet sein“, ließ Dr. Teske die Politik wissen. Und fügte dann hinzu: „Das LWL-Archivamt ist auch weiterhin gerne bereit, den Aufbau des Stadtarchivs Balve zu begleiten und zu fördern. Die ersten Schritte sind jedenfalls schon erfolgreich zurückgelegt worden.“

So sieht es auch Reimund Schulte, der viel Lob für seine bisherige Arbeit erhielt. Er bedankte sich bei der Politik, die die notwendigen Mittel bereitgestellt hat, bei Bürgermeister Hubertus Mühling und Fachbereichsleiter Michael Bathe, die ihn bei dem Vorhaben stets unterstützten. „Dank möchte ich aber auch an die Kollegen im Rathaus, an Ernst-Reiner Schulte für die ausgezeichnete Planung, Umsetzung und Überwachung der Baumaßnahmen sowie an Marcus We-

ber und Matthias Hufnagel für die umfangreichen Arbeiten in diesen Räumen sagen.“ Seinen Dank richtete der Stadtarchivar zudem an die IT-Abteilung der Stadt Balve, Matthias Martin und Hendrik Kaiser, für die technische Ausstattung sowie an den Konrektor der Städtischen Realschule Balve, Thomas Münch, für die Unterstützung.

Bevor Verwaltung und Politik die neuen Räume in den Blick nahmen, merkte Reimund Schulte an: „Die Übernahme und Aufbewahrung der Archivunterlagen von Vereinen ist sehr wichtig, denn die Chroniken der heimischen Vereine sind wertvolle und erhaltenswerte ge- und erlebte Geschichte unserer Gemeinden, der Stadt Balve und ihrer Dörfer.“

Wer sich für das neue Stadtarchiv interessiert, sollte sich mit Reimund Schulte, Stadtverwaltung Balve, Telefon 02376/9260, in Verbindung setzen.

Aktuelles

Karl Wewer garantiert öffentlichen Badebetrieb

Balve. Der öffentliche Badebetrieb im Murnke-Bad in Balve ist auch dann gewährleistet, wenn Schwimmmeister Klaus Gödtner aus persönlichen Gründen nicht zur Verfügung steht. Darauf wies der Allgemeine Vertreter des Bürgermeisters, Michael Bathe, im Gespräch mit dem HÖNNEEXPRESS hin. Denn ihm ist es geschuldet, dass die Stadt Balve mit Karl Wewer eine kompetente Ersatzkraft gefunden hat, die den öffentlichen Badebetrieb sichert. „Karl Wewer kommt aus Menden. Er kennt unser Bad und kommt gerne nach Balve, um den zurzeit erkrankten Schwimmmeister zu vertreten“, so Michael Bathe, der froh ist, mit dem 69-Jährigen einen ausgezeichneten Vertreter gefunden zu haben. „Vielen Balvern wird Karl Wewer bekannt sein, denn er leitet seit einiger Zeit Schwimmkurse der Volkshochschule in unserem Murnke-Bad“, sagt Michael Bathe.

Krippenführung mit Pfarrer Schulte

Balve. Die Katholische Frauengemeinschaft Balve bietet am 7. Januar 2014 eine Krippenführung im unteren Pastoralverbund an. Abfahrt ist um 14 Uhr ab Seniorenheim. Pfarrer Schulte gibt interessante Einblicke in die Krippen von Beckum, Volkringhausen und Eisborn. Im Anschluss an die Krippenführung wird in Eisborn gemeinsam Kaffee getrunken. Gegen 18 Uhr sind die Damen und der Seelsorger wieder zurück in Balve. Die Kosten betragen 13 Euro. Anmeldungen nimmt Claudia Lohmann, Telefon 02375/1724, entgegen.

Fußball-Kreismeisterschaft für Senioren-Teams in der Halle

Kreisvorstand wartet mit einer neuen Idee auf. Gewinner bekommt einen Wanderpokal

Der Kreis Arnberg führt in diesem Jahr erstmals eine Hallenkreismeisterschaft für Seniorenmannschaften durch. Spielberechtigt für diese Meisterschaft werden die Mannschaften der Plätze 1 bis 4 der jeweiligen Stadtmeisterschaften in Arnberg, Sundern und Balve. Sollte eines der ersten vier Teams verzichten, rücken die jeweilig nächst platzierten Mannschaften nach.

Spieltermin ist Sonntag, 26. Januar 2014, in der Sporthalle „Berliner Platz“ am Bahnhof in Hüsten. Das Turnier soll bei

gutem Gelingen zu einer festen Einrichtung werden, wobei der Austragungsort jährlich zwischen den Hallen in Arnberg, Sundern und Balve wechselt.

Die Durchführungsbestimmungen und Gruppen werden im Verlauf der nächsten Wochen nachgereicht. Fest steht, dass an einem Sonntagnachmittag in zwei Gruppen à 6 Mannschaften gespielt wird.

„Die Anreise lohnt sich also auf jeden Fall, da jedes Team mindestens fünf Spiele absolviert. Ausrichter ist der FLVW-Kreis Arnberg“, sagt TuS-Geschäftsführer Andreas Abhoff.

Nach ersten Rücksprachen mit einigen Trainern und Vereinsverantwortlichen hat sich herausgestellt, dass die Idee durchweg positiv gesehen wird. Das Spielniveau dürfte, aufgrund der Tatsache, dass es sich um die besten Teams aus den verschiedenen Städten handelt, entsprechend anspruchsvoll sein.

„Wir vom Kreis meinen, damit eine weitere, neue und gute Idee entwickelt zu haben und hoffen, dass dies von den Vereinen genauso gesehen wird“, sagt Andreas Abhoff.

Preisgelder werden bei dem

Turnier nicht ausgeschüttet. Es soll in erster Linie um Spaß am Hallensport, sportliches Kräftemessen und vor allem ums Prestige gehen. Natürlich werden die Erstplatzierten mit einer Erinnerung belohnt, und für den Sieger wird es einen Wanderpokal geben, auf dem der jährliche Sieger verewigt wird. „Aufgrund der Regionalität halten wir die Meisterschaft für zukunftsorientiert und absolut zuschauerfreundlich.“

„Für Rückfragen und Anregungen stehe ich jederzeit gern zur Verfügung“, erklärte Andreas Abhoff.



Monika Köster-Dunkel,
Beraterin Ihrer Volksbank

« Gehört Ihnen auch schon ein Stück Ihrer Bank? »

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

VR-Mitgliedschaft – Mitglied werden, mitgestalten und mitverdienen

VR-Mitgliedschaft
Als Mitglied der Volksbank im Märkischen Kreis kann auch Ihnen ein Stück Ihrer Bank gehören. Sie können Ihre Volksbank aktiv mitgestalten und an dem Erfolg teilhaben. Überzeugen Sie sich selbst. Außerdem genießen Mitglieder viele Vorteile.

Wir machen den Weg frei.

Internationales Jahr der Genossenschaften 2012

EIN GEWINN FÜR ALLE
Die Genossenschaften

Volksbank im Märkischen Kreis eG

« www.volksbank-im-mk.de • Tel. 02351/177-0 »

09/13 www.pjakt.de

Riesiges Spektakel unterm Hallendach

Zum Jubiläum rollt der Fußball auch wieder im Schulzentrum „Am Krumpaul“



Der Sponsorenkreis des RWE WinterCups 2014 bei der Gruppenauslosung in Langscheid.

Die 25. Auflage des Turniers um den RWE WinterCup ist erneut ein Hallenfußball-Event der Superlative: Auch am Jubiläumsturnier werden 180 Mannschaften teilnehmen, wiederum werden 30.000 Euro Preisgeld ausgeschüttet. Nach Aussage von Turnierkoordinator Ralf Detzner bei der Gruppenauslosung am 21. November in Langscheid, ist das das höchste Preisgeld, das für Fußball-Amateure in Deutschland ausgeschüttet wird. Das größte Hallenturnier für Amateure in NRW ist der RWE WinterCup ohnehin schon seit Jahren. Insgesamt sind 17 Fußballkreise vertreten, wobei die Teilnehmer sportlich in neun Spielklassen zwischen der Westfalenliga (SuS Langscheid/Enkhausen) und der Kreisliga D (unter anderem FC Hövel) zuhause sind.

Detzner erläuterte vor der Auslosung, die Radioreporter-Legende Manni Breuckmann und der ehemalige Bundesliga-Trainer Reinhard Saftig vornahmen, den Turniermodus. Wegen der Vielzahl der Mannschaften wird die Vorrunde (4./5. Januar und 11./12. Januar) in elf Hallen gespielt. Aus den 20 mit jeweils neun Mannschaften bestückten Vorrundengruppen kommen die jeweils vier besten Teams eine Runde weiter.

80 Mannschaften treffen dann im RegionalCup aufeinander. In jeweils zwei Vierergruppen wird hier in fünf Hallen gespielt: Plettenberg (Sauerland West), Bestwig (Sauerland Ost), Sundern (Sauerland Mitte), Warburg (Ostwestfalen/Lippe) und Möhnesee (Soester Börde). Diese Turniere finden am 18. und 19. Januar statt. Die jeweiligen beiden Gruppenersten

und -zweiten ermitteln nach einer Vorrunde im Doppel-K.O.-System den jeweiligen RegionalCup-Sieger. Die ersten drei Teams jedes RegionalCups qualifizieren sich für den RWE SuperCup am 2. Februar in Hürsten. 15 von 16 Finalplätzen werden also über die RegionalCups vergeben. Der letzte offene Platz ist für den Sieger des VorwegCups reserviert. In diesem Turnier, das am Freitag, 31. Januar, ebenfalls in Hürsten ausgetragen wird, messen sich die besten fünf A-, vier B- und drei C-Ligisten, sofern sie sich noch nicht über Vorrunde und RegionalCup für den SuperCup qualifiziert haben.

Gespielt wird um insgesamt 30.000 Euro, die in 133 Teilbeträgen ausgeschüttet, also sehr breit gestreut werden. Allein den 80 Teilnehmern der fünf RegionalCups sind schon je mindestens 100 Euro sicher,

insgesamt werden in jeder Regionalgruppe 2350 Euro ausgeschüttet. Weitere 1650 Euro Preisgeld werden beim VorwegCup ausgespielt, im SuperCup sind noch einmal insgesamt 11.900 Euro zu gewinnen. Der Turniersieger erhält 3000 Euro. Weitere Preisgelder gibt es für die besten Kreis- und Bezirksligisten sowie für die besten Torjäger.

Hier die Vorrundengruppen, die ihre Spiele in der Balver Dreifachturnhalle unter der Regie von Ausrichter RW Mellen austragen: Gruppe 4 (4. Januar): SG Balve/Garbeck, FC Hövel, SuS Eisborn, TuS Langenholthausen, VfK Iserlohn, SuS Beckum, TuS Neuenrade, SSV Allendorf, RW Mellen. Gruppe 14 (5. Januar): Vatsanpor Hemer, SC Plettenberg, GW Amecke, TuS Sundern, SV Affeln, Hemer Erciyes, TuS Hachen, SSV Küntrop, Olympos Menden.

Weihnachtsmarkt Garbeck

Sonntag, 15. Dezember 2013, ab 12 Uhr

Garbeck. In diesem Jahr, am 15. Dezember, öffnet der Garbecker Weihnachtsmarkt erst um 12 Uhr unter den Klängen des Jugendorchesters seine Tore. Denn die Erfahrung der letzten Jahre hat gezeigt, dass die Besucher erst zur Mittagszeit „strömen“, nachdem das Hochamt in Garbeck auf die frühe Zeit von 9.30 Uhr festgelegt wurde.

Als der TV Sauerlandia Garbeck am 6. Dezember 1998 mit einem kleinen Weihnachtsmarkt seine neuen Vereinsräume in der alten Garbecker Schule einweihete, hat wohl niemand damit gerechnet, dass hiermit der Grundstein für einen festen Termin im jährlichen Veranstaltungskalender des Dorfes gelegt wurde. Denn inzwischen wird der Weihnachtsmarkt nicht mehr nur vom Turn-



Kinder die Möglichkeit, sich schminken zu lassen und sich für einen Tag in ihre Wunschfigur zu verwandeln. In diesem Jahr wird erstmalig ein Kinder-Kino angeboten, in dem weihnachtliche Filme vorgeführt werden sollen.

Während dieser 15 Jahre „Garbecker Weihnachtsmarkt“ haben sich die Nikolausmützen zu einem besonderen Markenzeichen entwickelt. Jedes Jahr warten die Besucher des Marktes mit Spannung auf ein neues Mützen-Design.

Ein ganz besonderer Moment auf dem Garbecker Weihnachtsmarkt ist der Auftritt des Jugendorchesters vom Musikverein „Amicitia“ Garbeck. Mit ihrer Musik schaffen die Akteure es jedes Jahr aufs neue, die Gäste in eine weihnachtliche Stimmung zu versetzen. Dazu trägt auch die Lichter-Kulisse in dem kleinen Park vor dem Vereinshaus des TV Sauerlandia bei, so dass die Besucher sich auf dem Weihnachtsmarkt sehr wohl fühlen - und zwar Jung und Alt.

Nikolausmützen sind das Wahrzeichen

verein ausgerichtet, sondern von weiteren Vereinen und Gruppen aus Garbeck, wodurch der Markt erheblich an Attraktivität gewonnen hat. Neben einer großen Auswahl an Speisen und Getränken gehören auch Handarbeiten zum Verkaufsangebot.

Zur Unterhaltung der jüngeren Gäste wurde über viele Jahre ein Kinderkarussell aufgebaut. Nur bei schlechten Wetterverhältnissen musste auf diese Attraktion verzichtet werden. Dafür stand dann eine Rollenrutsche zur Verfügung. Außerdem gibt es für die

Georg Pütter
Maler & Lackierermeister

Ausführung aller Malerarbeiten

- farbliche Gestaltung von Innenräumen und Außenfassaden
- Tapezier- u. Lackierarbeiten
- Verlegung von: PVC, Teppich, Laminat
- Vollwärmeschutz
- Dekorative Lehmputze

Im Brauke 20 • 58802 Balve-Garbeck
Telefon: 02375 910615 • Fax 203611
<http://www.maler-puetter.de>

Severin GmbH

Gas- und Wasserinstallation
Solar- und Wärmepumpenanlagen
Pellet und Heizungsanlagen

Wenn der Hahn tropft ...

Severin GmbH
3699

Zum Krähennocken 3
58802 Balve
Telefax (02375) 2359

E-Mail: severingmbh@t-online.de

Schwermann
Werkzeugbau
Fräs- und Erodieretechnik

Schwermann GmbH
Langenholthäuser Straße 2
58802 Balve-Garbeck
Telefon (023 75) 2033 60
Telefax (023 75) 2033 61
info@schwermann-gmbh.de
www.schwermann-gmbh.de

Christoph Haarmann
Malermeister

Langenholthäuser Straße 5
58802 Balve-Garbeck

Telefon: 02375-2841 • Telefax: 02375 1343
Immell@maler-haarmann.de

„Wir wünschen allen ein schönes Weihnachtsfest“

Veranstaltungen in Balve vom 5. Dezember bis 7. Januar 2013

05.12.2013 Nikolausgang, Ortsteil Volkringhausen

05.12.2013, 17:00 Uhr, Nikolauszug, Ortsteil Beckum

07.12.2013 Nikolausgang, Ortsteil Balve

08.12.2013, 11:00 Uhr, Patronatsfest, Ortsteil Beckum

08.12.2013, 11:30 Uhr, Balver Weihnachtsmarkt.
Weihnachtsmarkt mit der „lebenden Krippe“, Ortsteil Balve

09.12.2013, 17:00 Uhr, Freiwillige Blutspende,
Gemeinschaftsgrundschule St. Johannes Balve

10.12.2013, 15:00 Uhr, Adventlicher Seniorennachmittag.
Vorweihnachtlicher Nachmittag für Senioren aus Balve, Anmeldung erbeten, Aula Schulzentrum in Balve

14.12.2013, 16:30 Uhr, Familienwanderung mit Fackeln. Wanderung ca. 5 km, Treffpunkt: Parkplatz am Bahnhof

14.12.2013, 17:00 Uhr, Adventkonzert in der St-Blasiuskirche Balve. Vorweihnachtliches Konzert, Kath. Pfarrkirche St. Blasius Balve

15.12.2013 Garbecker Weihnachtsmarkt, Ortsteil Garbeck

16.12.2013, 16:00 Uhr, Kinderkino: „Als der Weihnachtsmann vom Himmel fiel“, Kinderfilm. Evangelisches Gemeindehaus, Jugendtreff

16.12.2013, 17:00 Uhr, Freiwillige Blutspende,
Gemeinschaftsgrundschule St. Nikolaus Beckum

21.12.2013, 11:00 Uhr, Wanderung: Waldweihnacht im Balver Wald. Wanderung zur Allhoff-Cramer-Hütte (ca. 2 x 4 km), Treffpunkt: Parkplatz am Bahnhof

24.12.2013 Der Weihnachtsmann auf der Hönnetalbahn. Vorfreude auf Weihnachten, Hönnetalbahn-Strecke Balve - Neuenrade - Menden und zurück

24.12.2013 Weihnachtslieder im Dorf, Ortsteil Garbeck

24.12.2013, 15:00 Uhr, Krippenspiel in Eisborn,
Kath. Pfarrkirche St. Antonius Eisborn

26.12.2013, 16:00 Uhr, Weihnachtsreiten in der Reithalle Wocklum

31.12.2013, 20:00 Uhr, Silvesterparty, Schützenhalle Beckum

04. bis. 05. 01. 2014, RWE-Cup, Dreifachturnhalle Balve

04. 01. 2014, Kompanieversammlungen der Schützenbruderschaft Balve

06. 01. 2014, Neujahrsempfang der Katholischen u. Evangelischen Kirchengemeinde



Grote

Meine Brotreise

Wir wünschen all unseren Kunden ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein erfolgreiches Jahr 2014!

Ihr Grote-Team

Wir sind für Sie da! Mo.-Fr. 6-19 Uhr • Sa. 6-18 Uhr • So. 7-18 Uhr
Telefon: 0 23 92 / 80 73 948



Möchten Sie mehr über uns erfahren?

Goldbäckerei Karl-Heinz Grote KG · Sunderner Straße 22
58802 Balve-Langenholtshausen · Tel.: 02375 - 2282
charly@goldbaecker.de · www.goldbaecker.de

Ab sofort sind Eintrittskarten für das Internationale Reitturnier Balve Optimum erhältlich. Veranstalter des größten Events in der Hönnestadt Balve ist das bewährte Team des Reitvereins Balve unter der Leitung von Turnier-Chefin Rosalie von Landsberg-Velen: „Der frühe Start des Kartenvorverkaufs bietet willkommene Geschenkideen für das Weihnachtsfest.“

Vom 15. bis 18. Mai 2014 werden rund um das Schloss

bei den Deutschen Meisterschaften gegeneinander an.

Award: Germany at its Best® – familiäre Atmosphäre

In diesem Jahr wurde das Balve Optimum International von Garrelt Duin (Minister für Wirtschaft, Energie, Industrie, Mittelstand und Handwerk des Landes Nordrhein-Westfalen) für die Bestleistung „Das größte familiär geführte Internationale Reitturnier“ ausgezeichnet und ist nun Teil der Kampagne „Germany at its best: Nordrhein-Westfalen“. Die familiäre

Optimum-Karten als Weihnachtsgeschenk

Wocklum wieder die Titelfkämpfe um die Deutschen Meisterschaften im Dressur- und Springreiten ausgetragen. Das Balve Optimum International zählt seit nunmehr 60 Jahren zu den großen Turnieren in Deutschland und ist bis 2016 Ausrichter der Deutschen Meisterschaften sowie eines erstklassigen Rahmenprogramms in einer der schönsten Turnieranlagen Deutschlands.

Neben internationalen Reitsport-Stars werden auch der Nachwuchs und regionale Teilnehmer in den hochdotierten Wettkämpfen starten. Als Internationales Reitturnier (CSI) ausgeschrieben, erwarten die Gastgeber Startzusagen aus rund einem Dutzend Ländern. National treten die besten deutschen Reiterinnen und Reiter

Atmosphäre und die hervorragenden Rahmenbedingungen sorgen jedes Jahr aufs Neue für große Begeisterung bei den Aktiven und Besuchern. Diese Tradition möchten die Organisatoren in 2014 fortsetzen.

Als ein besonderes Highlight steht erneut die Optimum-Nacht der Show im Springstadion auf dem Programm. Die Zuschauer dürfen sich auf ein unterhaltsames und actionreiches Angebot voller waghalsiger Darbietungen und Exoten freuen. Anschließend gibt es heiße Rhythmen für die Gäste der Party-Nacht im Optimum-Festzelt.

Während des Turniers lädt eine eindrucksvolle Shopping-Meile mit einem vielfältigen Ausstellerangebot zum Flanieren und zur Begegnung ein.



Als besondere gesellschaftliche Treffpunkte dienen wie gewohnt die VIP-Lounges am Springstadion sowie am Dressurviereck. Die idyllische Kulisse am historischen Wasserschloss Wocklum als Bühne für Mensch und Pferd, ist ein beliebter Treffpunkt der Region.

So haben diese herausragenden Locations in jedem Jahr einen festen Platz im Terminkalender namhafter Gäste aus Wirtschaft, Politik und Sport.

Karten für die Veranstaltung und Informationen rund um das Turnier gibt es im Internet unter: www.balve-optimum.de

Glas- & Gebäudereinigung
Roland Thiel

Telefon: (02375) 93 87 44
Mobil: 0163 4877 412

Unser Service umfasst:

- Glasreinigung im privaten und gewerblichen Bereich
- Schaufensterreinigung
- Wintergartenreinigung
- Gebäudereinigung
- jeglicher Art

Lassen Sie sich ein persönliches und unverbindliches Angebot von uns erstellen.

AUTO FIT
ORTLIEB
Ihre Mehr-Marken-Werkstatt

- Inspektion aller Modelle + Baujahre nach Herstellervorgaben mit Ersatzteilen in Erstausrüster-Qualität und Erhalt der Hersteller-Garantie

Hönnetalstraße 40 Tel. 0 23 75 / 52 33
58802 Balve Fax 0 23 75 / 17 98

www.autofit-ortlieb.de

Birgit Schlünder
Fußpflege

Happy Barfuss

Hauptstraße 17
58802 Balve
Tel: 0 23 75 - 939 46 44
www.happy-barfuss.de

Aktuelles

Wer öffnet seinen schönen Garten?

Balve. Die Anmeldefrist zur Teilnahme an den „Offenen Gärten im Ruhrbogen“ endet in den nächsten Tagen. Gerne können sich noch interessierte Gartenbesitzer aus dem gesamten Stadtgebiet melden, um an einem oder mehreren der Öffnungstermine (18.5., 15.6., 13.7. oder 21.9. 2014) im nächsten Jahr ihre Gärten für interessierte Besucher zu öffnen.

Die Offenen Gärten im Ruhrbogen sind kein Wettstreit um den schönsten Garten. Alle Gartenliebhaber sind herzlich eingeladen, mitzumachen. Naturgärten, große Gärten, kleine Gärten, neue Gärten oder auch Gärten, die schon vor Jahren angelegt wurden, sind für die Gäste interessant und bieten oft jede Menge Anregungen für das eigene Gartenparadies. Selber erfährt man durch die Besucher jede Menge Wertschätzung für die geleistete Arbeit im eigenen Garten. Eine Möglichkeit ist auch, mit mehreren Nachbarn gemeinsam die Gartentore zu öffnen und somit als Straßengemeinschaft an der Aktion teilzunehmen.

Bei weiteren Fragen zu den Öffnungszeiten oder den Anmeldemodalitäten stehen Ihnen Birgit Meschede vom Verkehrsverein Balve unter der Telefonnummer 02375/926190 oder Anette Meller von der Stadt Balve unter der Telefonnummer 02375/926142 gerne zur Verfügung.

Kathrin Heinrichs spendet 160 Euro für die Kinder

Balve. Während der Kabarett-Veranstaltung des Kolpingforums Balve spendete Kathrin Heinrichs zwei Flaschen „Sauerländer Schnaps“, der auch in ihrem neuen Krimi „Heimatrausch“ Erwähnung findet. Der Schnaps wurde in der Pause zu Gunsten der Aktion „Weihnachten im Schuhkarton“ verkauft und fand reißenden Absatz. Dadurch konnte das Kolpingforum 160 Euro an Marianne Schwermann übergeben, die mit ihren zahlreichen Helferinnen und Helfern insgesamt 926 Schuhkartons auf die Reise zu den Kindern in den Ostblock schickte. „Wir bedanken uns bei allen, die uns in irgendeiner Form bei der Aktion Weihnachten im Schuhkarton unterstützt haben“, sagt Marianne Schwermann.

Gastreich-Kneer und Danz führen Grundschule Garbeck

Garbeck. An der Grundschule Hl. Drei Könige Garbeck gibt es abermals einen Wechsel. Nachdem über lange Zeit Dorothe Gastreich-Kneer das Bildungsinstitut kommissarisch geleitet hatte, kehrte Rektorin Sonja Gronemeyer vor kurzer Zeit aus dem Erziehungsurlaub zurück. Jetzt ließ sie jedoch die Stadtverwaltung Balve wissen, dass sie vorerst nicht mehr als Leiterin der Grundschule Garbeck zur Verfügung steht. Nachdem das Lehrerkollegium getagt und sich die Schulamts-Direktorin Annette Heinz mit der Thematik beschäftigt haben, übernehmen Christiane Danz und Dorothe Gastreich-Kneer die kommissarische Leitung der Katholischen Grundschule Garbeck. Bis April 2014 muss sich Rektorin Sonja Gronemeyer erklären, ob sie nach ihrer Elternzeit in den Schuldienst zurückkehren wird.

Kursus: Effektiv arbeiten am Computer

Balve/Menden. Im Büroalltag ist das Arbeiten mit dem Computer nicht mehr wegzudenken. Wer effektiver mit den Office-Programmen 2010/2013 arbeiten möchte, kann sich zu dem 5-tägigen Seminar „Fit fürs Büro: Word – Excel – PowerPoint – Outlook“ bei der Volkshochschule anmelden. Der Kursus wendet sich an alle, die ihre Kenntnisse in den Office-Programmen Word, Excel, PowerPoint und Outlook erweitern und vertiefen möchten. Von den Methoden der Formatierung und Briefgestaltung, über das Rechnen mit Tabellen und dem Erstellen komplexer Präsentationen bis hin zur E-Mail-Korrespondenz mit Outlook wird alles vermittelt. Das kompakte Seminar findet von Montag, 27. Januar, bis Freitag, 31. Januar, jeweils von 9 bis 16 Uhr im Haus der VHS-Menden statt. Das 40-stündige Seminar ist nach dem Arbeitnehmer-Weiterbildungsgesetz anerkannt und kostet 242 Euro; eine Bildungsprämie bzw. ein Bildungsscheck – zur Reduzierung der Kosten um 50 % kann bei der VHS beantragt werden. Interessierte, die Windows-Kenntnisse mitbringen, können sich mit der VHS in Menden, Telefon 02373/9038400, in Verbindung setzen. Arbeitnehmer/innen erhalten automatisch einen Freistellungsantrag für ihren Arbeitgeber von der VHS. Für Rückfragen: Karin Reinberg, Fachbereichsleiterin Telefon 02373/903-8406, k.reinberg@vhs-mhb.de

Adventlicher Seniorennachmittag in festlich geschmückter Aula

Balve. Die Stadt Balve lädt alle Bürgerinnen und Bürger ab 65 Jahren zu einem adventlichen Nachmittag in die Aula des Schulzentrums „Am Krumpaul“ ein. Die Veranstaltung, die auch in diesem Jahr von Schülerinnen und Schülern, Eltern sowie dem Lehrerkollegium der Städtischen Realschule organisiert und durchgeführt wird, beginnt am Dienstag, 10. Dezember, um 15 Uhr.

Bürgermeister Hubertus Mühling wird das etwa 2-stündige Programm mit der Begrüßung der Senioren eröffnen. Bei Kaffee und Kuchen soll in der festlich geschmückten Aula neben einem interessanten Programmangebot der Realschule aber auch Zeit bleiben für ein Gespräch mit Freunden und Bekannten.

Um einen Überblick über die ungefähre Zahl der Teilnehmer zu haben und so besser planen zu können sind Anmeldungen zu diesem Seniorennachmittag bis zum Donnerstag, 5. Dezember, unter der Telefon-Nr. 02375/926-0 (Zentrale der Stadtverwaltung) oder im Sekretariat der Städt. Realschule Balve, Telefon-Nr. 02375/2380 erwünscht. Die Veranstaltung wird wiederum von der Vereinigten Sparkasse im Märkischen Kreis finanziell unterstützt.

Ein herzliches Dankeschön

Balve. Mit einem Blumenstrauß hat sich die Katholische Kirchengemeinde St. Blasius Balve bei Ursula Kohaupt bedankt, denn nach 34 Jahren gab sie nun den Schlüssel zur St.-Petri-Kapelle zurück.

Über diesen langen Zeitraum hat sie jährlich zu Fronleichnam für einen sauberen und geschmückten Kapellenraum gesorgt. Bereits seit 1810 steht die sogenannte 1. Kapelle an der Straße nach Mellen. Sie befindet sich seit vielen Jahren unter der Obhut der Schützenbruderschaft St. Sebastian Balve, die sowohl das Gebäu-

de als auch das Gelände stets im Blick hat. Jetzt stellt sich die Frage: Welches Gemeindeglied oder welche Gruppe aus der Kirchengemeinde ist bereit, die Nachfolge von Ursula Kohaupt zu übernehmen? Wer Vorschläge für eine Lösung hat, sollte sich mit Pfarrarchivar Rudolf Rath in Verbindung setzen.

Sternsinger für den 4. Januar gesucht

Balve. Segen bringen – Segen sein! Unter diesem Motto werden zum Dreikönigstag 2014 die Sternsinger durch die St.-Blasius-Kirchengemeinde Balve ziehen und den Segen zu den Menschen bringen und Spenden für Kinder in Brasilien sammeln. „Wir laden Kinder, Jugendliche und auch Erwachsene herzlich ein, sich an der Sternsingeraktion zu beteiligen. Ihr könnt Euch natürlich als komplette Gruppe anmelden. Wem aber noch zwei Sterndeuter fehlen, der kann sich auch gerne einzeln melden“, so Wiebke und Sebastian Keil.

Die Sternsinger werden am Samstag, 4. Januar, nach der Andacht um 10 Uhr in ihre Bezirke gehen und das Balver Sternsingerlied an den Haustüren vortragen.

Zur Vorbereitung der Aktion treffen sie sich an den folgenden Terminen: Samstag, 14. Dezember, um 10 Uhr, am Freitag, 27. Dezember, um 10 Uhr und am Freitag, 3. Januar, um 16.30 Uhr jeweils im Pfarrheim St. Blasius Balve. Wie in den letzten Jahren wird bei diesen Treffen darüber berichtet, wofür die gesammelten Spenden verwendet werden, Gruppen und Bezirke eingeteilt und natürlich auch das Lied geübt. In der Sakristei und im Pfarrbüro St. Blasius Balve liegen Anmeldezettel aus, die bei Pastor Siebert in den Briefkasten eingeworfen werden können. Interessierte können sich aber auch per E-Mail anmelden unter der Adresse: sternsinger-balve@web.de. „Wir freuen uns auf Euch“, sagt das Vorbereitungsteam Wiebke und Sebastian Keil.

Anmeldung für den Besuch der Balver Sternsinger

Balve. „Die Sternsinger kommen!“ heißt es am Samstag, 4. Januar, in der Pfarrgemeinde St. Blasius. Mit dem Kreidezeichen „20*C+M+B+14“ bringen die Mädchen und Jungen in den Gewändern der Heiligen Drei Könige den Segen „Christus segne dieses Haus“ zu den Menschen in Balve und sammeln für Notleidende Kinder in aller Welt. Wer den Besuch der Sternsinger wünscht, kann eine kurze E-Mail mit Namen und eigener Anschrift an die E-Mail-Adresse: sternsinger-balve@web.de schicken. Ab Mitte Dezember werden in der Pfarrkirche St. Blasius und in den bekannten Geschäften in Balve wieder die Anmeldeunterlagen ausliegen. Es genügt, sich in eine dieser Listen einzutragen oder eine E-Mail zu schicken. „Bitte tragen Sie sich nicht in diese Listen ein, wenn Sie nicht in der Pfarrgemeinde St. Blasius wohnen“, so Pastor Stefan Siebert. Die Sternsinger beginnen um 10 Uhr mit dem Aussendungsgottesdienst in der Pfarrkirche die Aktion. Die Gemeinde ist dazu eingeladen. Im Anschluss daran machen sich die Sternsinger auf den Weg in ihre Bezirke. Die Aktion endet erst am frühen Abend.

„Weihnachten im Schuhkarton“

Balve. Marianne Schwermann von der Sammelstelle Balve sagt danke an alle, die sich in irgendeiner Form an der Aktion „Weih-

nachten im Schuhkarton“ beteiligt und so dafür gesorgt haben, dass 929 wundervoll geschmückte und voll gefüllte Schuhkartons auf dem Weg nach Osteuropa sind. Dort werden sie rechtzeitig zum Weihnachtsfest an bedürftige Kinder verteilt, die bisher noch nie ein Geschenk bekommen haben. Neben der Freude, die diese Geschenke den Kindern und auch ihren Familien machen, sind sie auch ein Zeichen der christlichen Nächstenliebe. Denn jeder Schuhkarton bedeutet: „Du bist nicht vergessen. Es gibt Menschen, die denken an dich und möchten, dass es dir gut geht. Mit einem Schuhkarton transportieren Sie Liebe zum Anfassen: Gottesliebe und Nächstenliebe. Ganz herzlichen Dank“, sagt Marianne Schwermann auch im Namen ihrer Helferinnen und Helfer.

Friedenslicht aus Bethlehem

Balve. Auch in diesem Jahr macht sich die Malteser-Jugend aus Balve am 15. Dezember wieder auf den Weg nach Dortmund zum Aussendungsgottesdienst des Friedenslichtes aus Bethlehem. Das Motto lautet „Recht auf Frieden“. „Da wir das Licht auch wieder gerne weitergeben wollen, laden wir alle herzlichst ein, sich das Licht am Sonntag, 22. Dezember, im Anschluss an die Heilige Messe mitzunehmen. Bitte denken Sie daran, dafür eine Kerze und ein windgeschütztes Gefäß mitzubringen“, so der MHD Balve. Nach der Austeilung des Friedenslichtes führt die Malteser-Jugend eine Türkollekte durch.

De-Cent-Laden

Balve. Die nächsten Öffnungstermine des De-Cent-Ladens sind am Dienstag, 10. Dezember, und Dienstag, 17. Dezember, jeweils in der Zeit von 15 bis 16 Uhr im Katholischen Pfarrheim in Balve. Lebensmittelspenden (keine anderen Spenden!) können morgens von 9 bis 10 Uhr und nachmittags von 14 bis 14.30 Uhr im Pfarrheim abgegeben werden. Ebenso stehen in den Kirchen in Balve, Beckum, Garbeck und Langenholthausen ständig Körbe für Lebensmittelspenden (keine anderen Spenden!) bereit.

Blutspendetermine im Advent,

Balve. Das Rote Kreuz lädt ein zur Blutspende am Montag, 9. Dezember, 17 bis 20.30 Uhr in der Grundschule Langenholthausen, Mittelweg 15. Und am Montag, 16. Dezember, 17 bis 20.30 Uhr in der Grundschule Beckum, Nikolausstraße 4. Nähere Infos beim DRK-Ortsverein Balve, Im Braukhausiepen 12, Telefon: 02375/910047.

Die nächste Ausgabe des

erscheint am 7. Januar 2014!

Redaktionsschluss: Montag, 30. Dezember 2013
Anzeigenschluss: Freitag, 27. Dezember 2013

Balver Kalender 2014
ab sofort erhältlich im Copyshop

Format A3

3€

Format A1 + A2
Preis auf Anfrage!

ChiliPrintz
Digitaldruck + Copyshop

Widukindplatz 2, 58802 Balve
Tel. 02375 89954, geöffnet von 8–17 Uhr



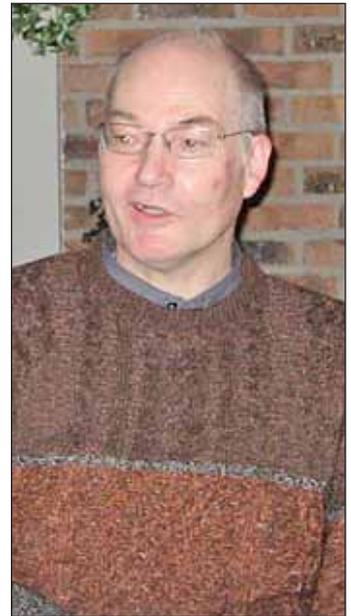
Fahrradfahren und wandern macht mehr Spaß mit GPS

Die Teilnehmer des GPS-Kurses waren sehr angetan von den vielen Informationen. So meinte Andreas Brinkmann, der eigens per Hönnetalbahn aus Fröndenberg angereist war: „Hoch interessant, sehr informativ. Der Kursus hat mir einiges gebracht.“

Der Automobil-Club Verkehr (ACV), Ortsclub Sauerland, veranstaltete einen GPS-Kurs im ACV-Clubraum bei der DEVK-Versicherung in Balve. Burkhard Wendel, Vorstandsmitglied des ACV Ortsclub Sauerland, freute sich über die gute Resonanz, bevor Detlef Apprecht vom gleichnamigen Fahrradfachbetrieb aus Langenholthausen die Navigationseinsteiger drei Stunden lang theorie- und praxisbezogen über Outdoor-Navigationsgeräte bzw. über die vielfältigen Vorteile und Nutzungsmöglichkeiten informierte.

Zunächst stand die Theorie auf dem Programm. Detlef Apprecht klärte grundsätzlich über GPS, ein globales Navigations-satellitensystem zur Positionsbestimmung und Zeitmessung, auf. Mit einer Genauigkeit von 5 – 10 Metern kann damit die eigene Position bestimmt werden. Er stellte den Kursteilnehmern verschiedene Outdoor-Navigationsgeräte vor und erläuterte die zum Teil unterschiedlichen Möglichkeiten mit diesen Geräten. Die Anschaffungskosten belaufen sich auf etwa 200 bis 500 €. Die Anwesenden lernten u.a., dass es Routen, Tracks und Wegpunkte gibt und wie diese selbst erstellt werden können bzw. wie diese auf das Navigationsgerät exportiert werden.

Zusammenfassend gibt es eine Reihe von Vorteilen eines Outdoor-Navigationsgerätes gegenüber konventionellen



Detlef Apprecht aus Langenholthausen klärte über GPS auf.

Karten. So wird die aktuelle Position immer genau angezeigt und muss nicht erst aufwendig bestimmt werden. Man erkennt bereits nach wenigen Metern, wenn man sich nicht mehr auf dem Track bzw. der Route befindet. Ein Anhalten zum Kartenlesen ist nicht erforderlich. Auch Regen und Dunkelheit stellen keine Probleme dar, da die Geräte wasserdicht sind und über eine Hintergrundbeleuchtung verfügen. Die technische „Karte“ nutzt sich nicht ab durch Falten oder Witterungseinflüsse. Detlef Apprecht: „Radfahren und Wandern mit Navigationsgeräten ist spannend und macht Spaß, der Suchfaktor ist aber nicht zu unterschätzen.“

Detlef Apprecht warnte allerdings trotz der vielfältigen Vorteile davor, sich ausschließlich auf GPS-Navigation zu verlassen. So kann ein Gerät vielleicht durch Sturz oder verbrauchte Batterien bzw. Akkus ausfallen. Papierkarten sind als Ergänzung nach wie vor von Bedeutung.

ChiliPrintz
Digitaldruck + Copyshop

ein Teil von
Zimmermann
Druck Daten Logistik

Der Copyshop in Balve.
Geöffnet von 8-17 Uhr.

- Schwarz-weiß- und Farbkopien bis DIN A3+
- Broschüren und Präsentationsmappen
- Visitenkarten, Einladungen und Glückwunschkarten
- Flyer und Plakate bis DIN A3+

Mehr unter Tel. 02375 89954 oder www.chiliprintz.de.
Oder besuchen Sie uns doch einfach am Widukindplatz 2 hinter dem Rathaus. Wir freuen uns auf Sie.



Jetzt erhältlich: Das Balver Mammutbuch

Herausgegeben von Zimmermann Druck + Verlag GmbH, aus Balve für Balve!

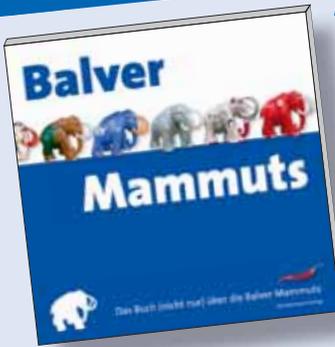
5,95 €
pro Exemplar

Alle Mammut in Balve und Umgebung mit Fotos und Übersichtskarte, mit Infos zu den Mammut und ihren Besitzern. Ausserdem Infos über viele Vereine und Institutionen in Balve und Umgebung.

108 Seiten in Farbe, Softcover, Format 21 x 21 cm

Preisstaffel:
1-9 Exemplare je 5,95 €,
10-19 Exemplare je 5,45 €,
ab 20 Exemplare je 4,95 €

Sichern Sie sich jetzt ihr Exemplar, die Auflage ist begrenzt.
Ein attraktives Weihnachtsgeschenk. Bestellen können Sie auch telefonisch unter 02375 8990, im Copyshop ChiliPrintz am Widukindplatz 2 oder per Mail an info@zimmermann-druck.de.



Zimmermann

Druck + Verlag GmbH



Südwestfalens größte Druckerei*

*Quelle: Südwestfalen-Manager, Ausgabe 3/2013

Zertifizierungen | ISO9001 | ISO14001 | PSO | FSC® | PEFC® | ClimatePartner®

58802 Balve
Telefon 02375 8990
www.zimmermann-druck.de



Abfuhr Gelbe Tonne

Revier 206 – Mini-Revier Hohlen Stein – Baumberg – Hassenborn – Stoppelkamp – Höveringhausen – Im Brauk- haussiepen + Mini	Montag 9. Dez. 2013 Samstag 21. Dez. 2013
Revier 207 Balve Stadtmitte – Baumberg – Hönnetalstr. – Helle 1–7 – Am Krumpaul – Amtsschlade – Gehring Schlade – Darloh	Dienstag 10. Dez. 2013 Montag 23. Dez. 2013
Revier 208 Balve-Süd Erw. – Husenberg – Mellener Str. – Eisenstollen/Beggenbeil – Melscheder Mühle – Mellen – Langenholthausen – Benkamp – Kesberg	Mittwoch 11. Dez. 2013 Dienstag 24. Dez. 2013
Revier 209 Eisborn – Beckum – Volkringhausen – Sanssouci Wocklum – Schnitthölzchen – Helle – Glärbach	Donnerstag 12. Dez. 2013 Freitag 27. Dez. 2013
Revier 210 Ahornstraße – Akazienstraße – Auf der Gabel – Höveringhauser Weg – Langenholthausen Str. – Nunenbrauk – Im Tiefental – Im Kump – Libori- weg – Lindenstraße – Rötloh – Märkische Straße	Freitag 13. Dez. 2013 Samstag 28. Dez. 2013

Abfuhr Graue Tonne

Revier 101 – Mini-Revier Hohlen Stein – Baumberg – Hassenborn – Stoppelkamp – Höveringhausen – Im Brauk- haussiepen + Mini	Montag 2. Dez. 2013 Montag 16. Dez. 2013
Revier 102 Balve Stadtmitte – Baumberg – Hönnetalstr. – Helle 1–7 – Am Krumpaul – Amtsschlade – Gehring Schlade – Darloh	Dienstag 3. Dez. 2013 Dienstag 17. Dez. 2013
Revier 103 Balve-Süd Erw. – Husenberg – Mellener Str. – Eisenstollen/Beggenbeil – Melscheder Mühle – Mellen – Langenholthausen – Benkamp – Kesberg	Mittwoch 4. Dez. 2013 Mittwoch 18. Dez. 2013
Revier 104 Eisborn – Beckum – Volkringhausen – Sanssouci Wocklum – Schnitthölzchen – Helle – Glärbach	Donnerstag 5. Dez. 2013 Donnerstag 19. Dez. 2013
Revier 105 Ahornstraße – Akazienstraße – Auf der Gabel – Höveringhauser Weg – Langenholthausen Str. – Nunenbrauk – Im Tiefental – Im Kump – Libori- weg – Lindenstraße – Rötloh – Märkische Straße	Freitag 6. Dez. 2013 Freitag 20. Dez. 2013

Abfuhr Blaue Tonne

Revier 316 wie Revier 101 Graue Tonne	Montag,	09.12. 2013
Revier 317 wie Revier 102 Graue Tonne	Dienstag	10.12. 2013
Revier 318 wie Revier 103 Graue Tonne	Mittwoch	11.12. 2013
Revier 319 wie Revier 104 Graue Tonne	Donnerstag	12.12. 2013
Revier 320 wie Revier 105 Graue Tonne	Freitag	13.12. 2013

Grünabfall

Die neuen Termine für 2014 werden
rechtzeitig bekannt gegeben!

SCHADSTOFFMOBIL

Annahme von Elektro-Klein-Geräten
Mittwoch, 4. Dezember 2013

Eisborn	Parkplatz Schützenhalle	12.00 bis 12.30 Uhr
Volkringhausen	Parkplatz Schützenhalle	12.45 bis 13.15 Uhr
Beckum	Fa. GMK-Formteile GmbH	13.30 bis 14.15 Uhr
Balve	Parkplatz Am Bahnhof	15.00 bis 16.00 Uhr
Mellen	Parkplatz Schützenhalle	16.15 bis 16.45 Uhr
L'holthausen	Parkplatz Kirche	17.00 bis 17.30 Uhr
Garbeck	Parkplatz Schützenhalle	17.45 bis 18.30 Uhr

Der Sondermüll ist den Müllwerkern persönlich zu übergeben. Die Lagerung der Schadstoffe an den Standorten ist untersagt!
Originalpackungen, Aufkleber und Erklärungen, aus denen die Art des angelieferten Stoffes hervorgeht, belassen Sie bitte bei den Abfällen. Flüssige Stoffe müssen in fest verschlossenen Behältern angeliefert werden. Bei Fragen: Tel. 926-132 oder -232.

Olympia Partner Deutschland



Sparkassen-Finanzgruppe



Auch Ihre Mutter würde es wollen.
Die Sparkassen-Altersvorsorge.

 Vereinigte Sparkasse
im Märkischen Kreis

Tun Sie es Ihrer Mutter zuliebe. Und vor allem sich selbst. Mit einer Sparkassen-Altersvorsorge entwickeln wir gemeinsam mit Ihnen ein auf Ihre individuellen Bedürfnisse zugeschnittenes Vorsorgekonzept und zeigen Ihnen, wie Sie alle privaten und staatlichen Fördermöglichkeiten optimal für sich nutzen. Vereinbaren Sie jetzt ein Beratungsgespräch in Ihrer Geschäftsstelle oder informieren Sie sich unter www.spk-mk.de.

Wenn's um Geld geht – Sparkasse.